

ÚJBUDA

A XI. KERÜLET
KÖZÉLETI LAPJA

XXIV. ÉVFOLYAM 21. SZÁM
2014. OKTÓBER 22.

www.ujbuda.hu



Fotók: fortepan.hu

Az Idősek Világnapját ünnepelte Újbuda

Fontos, hogy az ünnepnapok mellett hétköznapi is gondoskodjunk az idősekről, akik végigdolgoztak egy életet, gyerekeket neveltek, családokat patronáltak és saját közösségeiket építették.

2

Hoffmann Tamás marad a kerület élén

Az országos átlagnál nagyobb részvétel mellett zajlott a kerületben az önkormányzati választás, a kormánypárt megőrizte eddigi fölényét a város élén és a képviselő-testületben.

4

Már látogatható a Munkácsy-kiállítás Újbudán

A Próféta Galériában kivételesen nagy presztízsű tárlat nyílt Munkácsy Mihály ötven alkotásából. A kiállítás december 7-ig tekinthető meg, a kerületi nyugdíjasoknak és gyermekeknek ingyenes.

10

Új buszjárat indul a M4-es metró vonalához

7

Számítógépeket kaptak a kerületi iskolák

9

Megnyitott a Gomba kávézója és galériája

10

KÉK HÍREK

A polgárőrség, a rendőrség és az önkormányzatok összefogásával 250 települést, településrészt jelöltek ki az országban – a lakosság biztonságérzetét hangsúlyozottan figyelembe véve – közbiztonsági célok, prioritások elérése érdekében.

A Budapesti Rendőr-főkapitányság és a Budapesti Agglomerációs Polgárőr Szervezetek Szövetsége október 2-án a Rendőrségi Igazgatási Központban egyeztető tárgyalást tartott a polgárőrség kiemelt bűnmegeelőzési mintaprogramjának fővárosi megvalósításáról. A fórumon részt vett **Bucsek Gábor** r. dandártábornok, Budapest rendőr-főkapitánya, **Kardos Pál**, a Budapesti Agglomerációs Polgárőr Szervezetek Szövetségének elnöke, a BRFK kerületi rendőrkapitányságainak vezetői, valamint a kerületi polgárőrszervezetek képviselői.

Bucsek Gábor értékelte a mintaprogram kezdetét, az eltelt időszakot, és bemutatta a további közös célok akciótervének egyes pontjait – számolt be a police.hu. A dandártábornok havi egyeztető tárgyalások megtartását tűzte ki célul a kerületi rendőrkapitányságok és a polgárőrség közötti folyamatos, még az eddigénél is szorosabb kapcsolattartás, együttműködés érdekében.

Az Idősek Világnapját ünnepelte Újbuda

Az Idősek Világnapját ünnepelték az Újbudai Szociális Szolgálat nyugdíjasklubjai a Hotel Flamencoban. A közönséget ebédrel, zenés műsorral és ajándékokkal lepte meg az önkormányzat.

Az ENSZ közgyűlése 1991-ben nyilvánította október 1-jét az Idősek Világnapjává, azóta a Föld minden pontján ezen a dátumon köszön-

sági kupakkal záródtak, amikor csapból itták a vizet, illetve könyökvédő és sisak nélkül jártak biciklizni. – Mai szemmel csoda, hogy mindezt túléltek – mondta az 1980 előtt születettekről szóló előadásban Császár Angela.

Hoffmann Tamás polgármester szerint fontos, hogy az ünnepnapok mellett hétköznapi is gondoskodjunk az idősekről, akik végigdolgoztak egy életet, gyerekeket neveltek, családokat patronáltak és saját közösségeiket építették. Emlé-

programokat látogathatják vele olcsóbban. Ezeket az időseket erősíti az Idősbarát Vállalkozás Program, amelyen belül több mint 200 üzlet és szolgáltató vállalta, hogy 5–50 százalék közötti kedvezményt biztosít termékeiből a kártyával rendelkező idősek számára. Az elfogadóhelyek között találunk ételmiszer- és állateledel-üzletet, használhatjuk a kártyát az állatorvosnál, optikusanál, de akár a vegytisztítónál és a fodrásznál is bemutatathatjuk. Tavaly óta pedig már üdüléshez is felhasználható. A 60+ kártya az összetartozást és a programba való belépést is szimbolizálja.

Molnár László alpolgármester arról tájékoztatott, ez évben újabb hasznos elemekkel bővült a program. A legtöbbet az egészségmegőrző programok fejlesztéséért tette a kerület: fokozottan támogatták az olyan népszerű mozgásformákat, mint a meridiántorna és a nordic walking. A lelki egészség ápolására is figyelmet fordítanak, ezért újraindultak a mentálhigiénés programok. **Molnár László** a 2014. év nagy előrelépésének nevezte, hogy az önkormányzat együttműködésre lépett a SOTE két karával, melynek értelmében diétetikai és gyógytornász hallgatók végzik majd szakmai gyakorlatukat a helyi időseknél. A rendezvény végén **Homonnay Zsolt** és **Polyák Lilla** musicalbetétdalokkal szórakoztatták a közönséget.



tek a szépkorúakat. A kerületi megemlékezésen elsőként **Császár Angela** Jászai Mari-díjas színésznő szavalt, majd egy tárcával idézte meg a régi időket. Mesélt arról, amikor még nem volt az autókban gyerekülés, amikor a gyógyszeres és vegyszeres üvegek még nem bizony-

keztetett arra is, hogy nagyvárosban könnyebb magányossá válni, ezért az idősek körében nagyobb figyelmet kell fordítani a közösségformálásra. Ebben nyújt segítséget a 60+ Program, amely havonta több mint 250 közösségi programot biztosít számukra.

A rendezvényen **Zsardon Andrea** és **Szolnoki Tibor** színművész adott elő operettrészleteket, végül a polgármester a József Attila Színházba szóló bérleteket nyújtott át az időseknek.

Átadták a tizenötezredik 60+ kártyát

Az Idősek Világnapja alkalmából aznap másodszer is vendégül látták az ünnepeket a Flamenco Szállóban. Míg délelőtt a nyugdíjasklubtagokat köszöntötték, délután a 60+ Program tagjait és önkéntes segítőit ünnepelték. Az eseményen a kitüntetések mellett átadták a tizenötezredik 60+ kedvezménykártyát is.

Hoffmann Tamás szerint jelentős sikereket ért el az idősek életminőségének javításáért indított 60+ Program, melynek jelenleg több mint 15 ezer tagja van. **Szilágyi Tibor** színművész versekkel és **Karinthy Frigyes** jegyzetével köszöntötte a megjelenteket. Az eseményen átadták az Újbuda időseikért elismerő címet. A kitüntetés olyan személynek vagy vállalkozásnak adományozható, amely elkötelezett az idősek életminőségének javításában. A díjat **Törökne Jordán Katalin** 60+ önkéntes és **Toldi Tamás**, az önkormányzat időügyi referense kapta a programban végzett kimagasló tevékenységéért.

A tizenötezredik 60+ kártyát egy hölgynek adták át virágcsokor kíséretében. Az ingyenes kedvezménykártyát minden Újbudán élő, 60 év feletti igényelheti; a tagok elsősorban a 60+

Az Idősek Házában is ünnepeltek

Versekkel és dalokkal készültek a Fraknó utcai Idősek Háza lakói a világnapra rendezett házi ünnepségre. A 71 tartós és 14 átmeneti férőhellyel rendelkező házban élők a Nemes Nagy Ágnes művészeti szakközépiskola színháztagozata is szórakoztatta.

Az eseményre **Hoffmann Tamás** polgármester és **Molnár László** alpolgármester is ellátogatott. A városvezető beszédében az időseket segítő 60+ Program előnyeiről és a szépkorúak megbecsüléséről beszélt.

Az intézmény igazgatója, **Cseriné Demény Annamária** elmondta, az idősgondozó idén ünnepi fennállásának 40. évfordulóját, így egész évben jubileumi rendezvényeket szerveznek. Az Idősek Háza állandó lakóinak teljes ellátást és szabadidős programokat biztosít az otthon.

Mága Zoltán hegedült a nyugdíjasoknak

A különleges nap alkalmából **Mága Zoltán** hegedűművész látogatott el a Gazdagréti Községi Házba, hogy koncertjével köszöntse az időseket. A művész utólagára a március végén rendezett Hungarikumok Napján lépett fel nagyközönség előtt a kerületben, a számos jótékony célú kezdeményezést támogató, külföldön is elismert zenész kedvenc koncerthelyszíne közé sorolja Újbudát.

Az akkori gazdagréti esemény sikere adta az ötletet **Király Nóra** önkormányzati képviselőnek egy újabb koncerthez, ennek ellenére a jótékonykodásáról ismert hegedűs ajánlotta fel szereplését. – **Mága Zoltán** többször ajánlott már fel koncertjeget a lakóknak, egy beszélgetésünk alkalmával pedig felvetette, szívesen játszana a gazdagréti nyugdíjasoknak – mondta a képviselő. **Hoffmann Tamás** polgármester bevezetőjében megköszönte a hamarosan New Yorkban fellépő hegedűművész látogatását, majd átadta a színpadot a művésznak és két hegedűs hölgynek. (T. D.)

EGÉSZSÉGROVAT

Tudta-e Ön, hogy...

...a felnőtt (18 évnél idősebb) népességnek – életkortól függően – 15–60 százalékának van tartósan a magas, 140/90 Hgmm-nél magasabb vérnyomása, azaz hypertóniája. Évente több tízezer magyar ember halála írható a betegség számlájára. Más becslések szerint még aggasztóbb a helyzet, hiszen a szív- és érrendszeri betegségek többségében szintén közre játszik a magas vérnyomás, így ez a betegség napjaink legfőbb veszélyforrása. A hypertonia tüneteiről, és a korszerű kezeléséről **Dr. Farsang Csaba** Professzor, a Budai Magánorvosi Centrum hypertonológus szakorvosa nyilatkozott lapunknak.

A magas vérnyomásnak sokáig nincs tünete, éppen ezért annyira veszélyes. Ha már tüneteket okoz, akkor azokat a keringészavar következtében kialakult valamilyen szervi károsodás okozza. Azok a legveszélyeztetettebbek, akiknél nem ismerik fel idejekorán a hypertóniát. A sokáig tartó tünetmentes periódus alatt kialakulnak a szervi károsodások, melyek érintik a szív (szívkoszorúér keringési zavarai, szívritmuszavarok, szívtrombózis, vagy legrosszabb esetben hirtelen szívhalál), az erek (érszűkület okozta járászavar, vagy súlyos esetben a végtag elvesztésével járó üszkösödés), a központi idegrendszer (agytrombózis, agyvérzés elbutulás) és a vese (veseelégtelenség) betegségét.

Fontos hangsúlyozni, hogy itt is a megelőzés a legfontosabb. Akinek a családjában gyakran fordul elő a hypertónia, azoknál indokolt a rendszeres vérnyomásmérés, legalább félévente. Kerülni kell a magas vérnyomáshoz vezető kockázati tényezőket, a túlzott mértékű só fogyasztást (ideális lenne naponta 5-6 gramm só

fogyasztani, ezzel szemben sajnos a magyar felnőttek naponta 12 grammot visznek be a szervezetükbe), az elhízást, az u.n. „energiaitalok” mértéktelen fogyasztását, valamint az érelmeszesedés egyik fő okozóját a nagy zsír- és koleszterintartalmú ételeket, valamint a dohányzást. Ha az életmód változtatásával nem érünk célt, akkor gyógyszeres kezelésre indokolt. Leggyakrabban a több hatóanyagot tartalmazó, lehetőleg naponta egyszeri bevétel lehetővé tevő készítményeket alkalmazzuk.

Ha a bevezetett kezeléssel nem érünk célt, azaz a vérnyomást nem sikerül 140/90 Hgmm alá csökkenteni - 80 évnél idősebbeknél 150/90 Hgmm alá -, vagy, ha a magas vérnyomással kapcsolatos panaszok (fejfájás, szédülés) nem múlnak el, akkor mindenképpen orvoshoz kell fordulni. Nagyon fontos, hogy minden hypertóniás betegnek legyen otthon vérnyomásmérője, és rendszeresen mérje meg a vérnyomását az orvos előírása szerint. A csuklóra tehető vérnyomásmérők alkalmaznak a pontos mérésre, ezért csak olyat javaslunk, amelyiknél a mandzsettát a felkarra kell helyezni. Minden mérés előtt legalább 5 percig nyugodt körülmények között kell tartózkodni. Ha a beteg legalább háromféle vérnyomáscsökkenést szed, és nem normalizálódott a vérnyomása, akkor hypertonológus képesítésű szakorvoshoz kell fordulni a további részletes kivizsgálás miatt, ugyanis ilyenkor gyakran valamilyen alapbetegség okozza a vérnyomás emelkedését.



Az Egészségrovatot a



BUDAI MAGÁNORVOSI CENTRUM
támogatta.

Magánorvosi Centrumunkban elegáns környezetben várjuk pácienseinket, akik magas színvonalú egészségügyi ellátásban részesülnek szakembereink segítségével.

- KARDIOLÓGIA SZŰRÉSI CSOMAGOK
- ÜZEMORVOSI ELLÁTÁS
- ULTRAHANGOS VIZSGÁLATOK
- DIABETOLÓGIA, ENDOKRINOLÓGIA
- BŐRGYÓGYÁSZAT, ALLERGIOLÓGIA
- NŐGYÓGYÁSZAT, UROLÓGIA
- LABORATORIUMI VIZSGÁLATOK
- MENEDZSERSZŰRÉS
- BELGYÓGYÁSZAT, GASZTROENTEROLÓGIA
- PSZICHIOLÓGIA, PSZICHIÁTRIA
- GYERMEKGYÓGYÁSZAT
- REUMATOLÓGIA
- NEUROLÓGIA
- ORTOPÉDIA

Budai Oltóközpont, egy pont az egészségéért!
1117 Budapest, Fehérvári út 82. Bejárat a Bánát utca felől.
Tel.: 06-1-794-3980, 06-20-356-4353; Fax: 06-1-794-3980
info@budaioltokozpont.hu • www.budaimaganrendelo.hu

VÁRJUK ÖNT IS MAGÁNORVOSI CENTRUMUNKBAN!

BUDAI MAGÁNORVOSI CENTRUM

SAJTÓKÖZLEMÉNY

Budapest, 2014. október 6. Csáládbarát Újbuda Vállalkozás cím nyerteséről döntött Újbuda képviselő-testülete. Eszerint az IBM Magyarországi Kft., a Bakofa Kft. és a Vadászok Kft. nyerte el idén Újbuda elismerő címét.

A Csáládbarát Vállalkozás cím elnyerése nagymértékben segíti megőrizni a vállalkozás versenyképességét, hiszen a családi élet munkával való összehangolásának támogatásával növeli a dolgozó elégedettségét, a motivál, elkötelezett munkaerő pedig a legjobb befektetés egy szervezet számára. A Csáládbarát működésében azonban nemcsak a vállalat belső működésében fejt ki hatását, hanem a külső környezet, azaz Újbuda számára is előnyöket jelenthet, ami a vállalkozás piaci szerepének erősítéséhez járulhat hozzá.

Újbuda Önkormányzata kiemelten fontos területnek tartja, hogy a kerületben működő vállalkozásokat ösztönözze a Csáládbarát működés és szemlélet kialakítására. Ennek értelmében a „Rugalmas munkahelyek, Csáládbarát Újbuda” című, TÁMOP-2.4.5-12/4-2012-0001 pályázat keretében létrehozta a Csáládbarát Vállalkozás Újbuda címet, melyet évente kíván odaítélni a keru-

letben a címre pályázó vállalkozóknak. Az elismeréssel az önkormányzat díjazza azokat a vállalkozásokat, amelyek szem előtt tartják a Csáládbarát vállalkozás kritériumrendszerének megvalósulását, beépítve azt vállalati filozófiájukba.

Az önkormányzat évente egy alkalommal legfeljebb három elismerő címet adományoz. A címetek egy kis-, egy közép- és egy nagyvállalkozás nyerheti el. A kitüntetés átadására minden év november 11-én, a Kerület Napja alkalmából kerül sor.

Az elismerő cím elnyerésével a vállalkozások jogosulttá válnak a cím elnyeréséről számított két évig a Csáládbarát Újbuda Vállalkozás logó használatára.

További információ:
Baráth Andrea, kommunikációs vezető
Csáládbarát Újbuda Program, barath.andrea@ujbuda.hu, tel: 06 1 372 4563

A TÁMOP-2.4.5-12/4-2012-0001 számú „Rugalmas munkahelyek, Csáládbarát Újbuda” program az Európai Unió támogatásával, az Európai Szociális Alap társfinanszírozásával valósul meg.

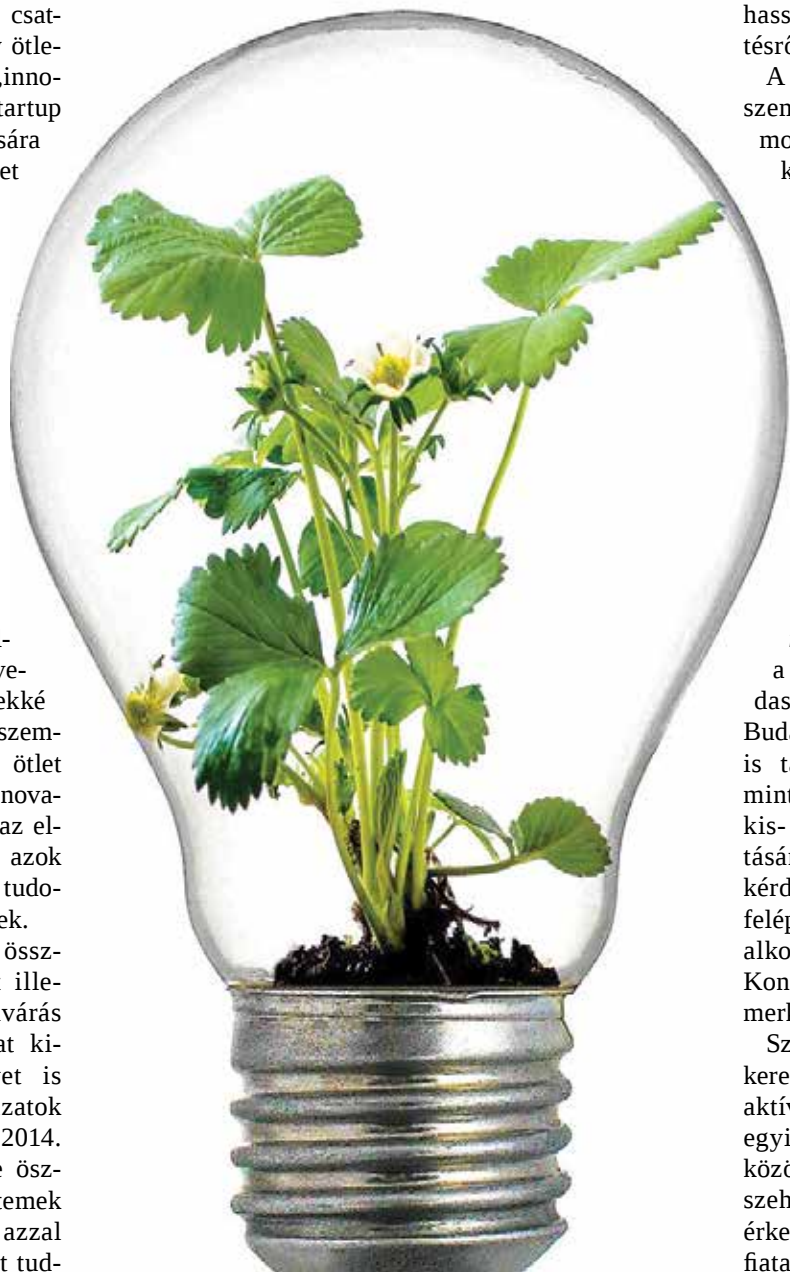


Ötletpályázat egyetemistáknak

Újbuda Önkormányzata is csatlakozni kíván az innovatív ötletek támogatásához, ezért „innovatív ötleteken alapuló, startup vállalkozások létrehozására vagy támogatására” hirdet pályázatot. A pályázaton 35 év alatti, a kerületben campuszal rendelkező egyetemeken, graduális vagy posztgraduális képzéseiben részt vevő hallgatók indulhatnak egyénileg vagy csapatban.

A kétkörös pályázat feltétele, hogy a hallgatói ötleteken alapuló vállalkozások a XI. kerületben jöjjenek létre, és minden pályázótól olyan elképzeléseket várnak, melyeket a jövőben piaci termékek lehet formálni. A bírálati szempontok között szerepel az ötlet piaci hiánypótló szerepe, innovativitása is. Jó tudni, hogy az elbírálásnál előnyt élveznek azok a csapatok, amelyek több tudományterületről szerveződnek.

A négyesmillió forintos ösztöndíjazású pályázat témáját illetően megkötés nincs, elvárás azonban, hogy a pályázat kidolgozott pénzügyi tervet is tartalmazzon. A pályázatok benyújtásának határideje 2014. november 9. Hétről hétre összejönnek különböző egyetemeken hallgatói a B32 Galériában azzal a céllal, hogy minél többet tud-



hassanak meg a vállalkozásépítéssel.

A Spin-Off Klub idei őszi szemeszterének témája az üzleti modell, a felkészülés a vállalkozásra. A vizsgaidőszakig kilencszer találkoznak a fiatalok, egyik héten a piac egy példaértékű szereplőjét hívják meg, másik héten egy szakértőt a vendégük. A szervezőknek ugyanolyan fontos a helyi vállalkozók példaadása, ezért a félév során kisvállalkozóra is lehet számítani a vendégek között.

A második találkozó vendége Vecsenyi János volt, aki többek között a Budapesti Műszaki és Gazdaságtudományi Egyetem és a Budapesti Corvinus Egyetemen is tanít vállalkozást. Több mint két évtizede foglalkozik a kis- és középvállalkozások indításával, illetve működtetésének kérdéseivel. Az üzleti modell felépítéséhez saját metodikát is alkotott, az úgynevezett Üzleti Konceptió Térképét, ezzel ismerkedtek a hallgatók.

Számtalan kérdést tettek fel, és keresték közösen a választ interaktív módon. A Spin-Off Klub egyik legfőbb szándéka, hogy a közös gondolkodás nyomán összehozza a különböző területről érkező, különböző érdeklődésű fiatalokat – ez jó táptalajt ad az innovatív ötleteknek, a kapcsolatból pedig közös vállalkozások is születhetnek.

(K. V.-H. L.)

A pályázati kiírás elérhető a www.ujbuda.hu/startup oldalon.

Javulhat az együttműködés a gyógyszerészekkel

Újbudán tartotta országjáró fórumorozatának utolsó állomását a Magyar Gyógyszerészi Kamara. Kecskemét, Győr, Pécs és Eger után a kerületbe érkező konferencia az önkormányzatok és gyógyszerészek közötti együttműködést szorgalmazta. A rendezvénynek köszönhetően aktívabb közösségi szerepvállalás várható a kamaratagoktól.

A gyógyszerész-konferenciákra helyi önkormányzati vezetőket, egészségügyi bizottsági vezetőket és gyógyszerészeket hívtak, azzal a nem titkolt céllal, hogy a felek között javul-



vatációja, illetve a gazdasági válsághoz kapcsolódó szabályozási változások miatt – azzal foglalkoztak, hogy biztosítsák jövőjüket és a gyógyszerterék stabilitását. Hozzátette: mára némiképp stabilizálódott a rendszer, így a patikusoknak marad kapacitásuk arra, hogy bekapcsolódjanak az önkormányzatok és a helyi közösségek életébe. A konferencián megfogalmazott célkitűzések értelmében a gyógyszerészek a jövőben aktívabban vesznek részt a helyi egészségügyi programokban.

A fórumorozat végén ajánlásokat is megfogalmaztak az önkormányzatoknak és a kamara területi szervezeteinek, amely segítheti a felek szorosabb kooperációját. A patikusok ezentúl részt vállalhatnak az önkormányzat szociális és egészségügyi feladataiban, a népegészségügyi, szűrési programokban és a mozgósításban, de szakmai véleményformálóként a helyi egészségügyi infrastruktúrafejlesztésekben is számítanak rájuk. (T. D.)

jon a párbeszéd és erősödjön az együttműködés. A találkozón az Emberi Erőforrások Minisztériumának Egészségügyért Felelős Államtitkársága is képviseltette magát.

Hankó Zoltán, a Magyar Gyógyszerészi Kamara elnöke elmondta, az elmúlt két év-tizedben a gyógyszerészek – a patikák pri-



MISSZIÓ

Kedves Olvasó!

Kemény időszak áll mögöttünk, és nem lesz könnyebb a következő öt év sem. Számtalan fejlesztést sikerült befejeznünk az utóbbi néhány évben, és több olyan projektet kezdtünk el, amelyek lezárása az előttünk álló évekre marad. Elég csak az átmenő forgalom okozta közlekedési nehézségekre gondolni. Hiszem és tudom, hogy ezt a problémát meg tudjuk oldani, ahogyan sikerült a közlekedésfejlesztésben is fővárosi szintű jó eredményeket produkálni.



Öröm számomra, hogy a kerület lakóinak bizalma megmaradt az önkormányzat vezetése iránt, és tisztelet jár a városrész lakóinak azért, hogy átlag feletti aktivitással nyilvánították véleményét az önkormányzati választások leadott voksukkal a kerület vezetéséről.

Szám szerint az újbudai választásra jogosultak csaknem fele ment el szavazni, ez nagyobb, mint az országos átlag. Mindez erős legitimitást ad a kerület vezetésének, hogy folytassa a megkezdett utat.

Önkormányzati szinten a következő ciklusban várhatóan lesznek változások, amire a város vezetésének fel kell készülnie. Vagyis az elmúlt négy év feszített munkatempóját, ha lehet, fokozni kell, például a városrész regionális vonzását erősíteni, illetve Újbuda meghatározó fővárosi szerepét hosszú időre beágyazni. Mindez az infrastruktúra javításával, a környezet szépítésével és új szórakoztató, illetve kulturális beruházások megvalósításával lehetséges.

Nagyon nehéz négy éven van túl a kerület is – nem csak a város vezetése. Úgy vélem, az alapokat sikerült közösen lerakni, a közösségeket erősíteni, így az Önök segítségével a kerület minden szempontból növekedési pályára állt.

Összességében – a nehézségeken túl – természetesen sikeres négy évet tudhatunk magunk mögött, ami kódozza a kerület további sikereit is. Nem titok, hogy a főváros elsősorban déli irányban terjeszkedhet még, amiben márkás szerepe lesz Dél-Budának, ezen belül pedig a XI. kerületnek.

Mandátumomat e célok érdekében kívánom felhasználni, egyben megragadom az alkalmat, hogy köszönetet mondjak a választópolgároknak a véleményükért és támogatásukért. A ma alakuló képviselő-testület nevében is tisztelettel köszönöm a bizalmat.

Hoffmann Tamás

HÍRKÉP



Október 8-án, a természeti katasztrófák elleni védekezés világnapja alkalmából tíz, kerületünkben szolgáló tűzoltó részesült jutalomban. Hoffmann Tamás polgármester, Palotai Gábor, a Fővárosi Katasztrófavédelmi Igazgatóság igazgató-helyettese és Pócsik Attila, a Dél-budai Katasztrófavédelmi Kirendeltség vezetője adta át Újbuda önkormányzatának támogatását. A jutalmazottak között volt Menyhért Tamás tűzoltó parancsnok is.

NYUGDÍJASHÁZ BUDAFOKON

SZERETETTEL VÁRJÁ
A JELENTKEZŐKET!

BUDAFOK,
HÁROS UTCA 125.
06/30/411-1561

greenarbor.hu

- fakivágás, gallyazás biztonságos kötéltechnikával
- gallydarálás, ágaprítás, zöldhulladék elszállítás
- kertépítés, kertápolás

+36 30 907 5948

GITY TAXI
2-111-111
BUDAPEST

UTAZÁSIAHOZ VÁLASSZON MEGBÍZHATÓ PARTNERT!

AUTÓINKBAN BANKKÁRTYÁVAL IS FIZETHET!

Minősített budapesti taxi

Manual Hungary Kft.
Hivatalos Konica Minolta márkakereskedés és márkaszerviz

www.szinesfenymasolok.hu

- költségelemzés
- eladás, bérlet, márkaszerviz
- üzemeltetés

Újbudai cégek részére
10% kedvezményt
biztosítunk!

iroda@manualhungary.hu KONICA MINOLTA

Az országos átlagnál magasabb részvétellel szavaztak a kerületi választók

Újbudán megtartották fölényüket a kormánypártok

Lesz, ahol csak novemberben állhat fel a testület

Lapunk megjelenésének napján, október 22-én alakulhat meg az újbudai képviselő-testület, amely túlnyomó többségben kormánypárti lesz: 15 Fidesz-KDNP-s, valamint két ellenzéki képviselő nyert egyéni körzetben a választásokon. Egyetlen választókerületben volt igazán szoros a mandátum. A következő öt évre ismét Hoffmann Tamást választották meg polgármesternek az újbudaiak.

Miközben a sajtóban szinte senki nem vette „billegőre” a XI. kerületi polgármesteri széket, meglehetősen szoros végeredmény született. A Nemzeti Választási Iroda (NVI) adatai szerint Hoffmann Tamás korábbi polgármester (Fidesz-KDNP) kapta a voksok 46,65 százalékát, míg Molnár Gyula (MSZP) 41,41 százalékkal második lett. A valamivel több mint 5 százalékpontos különbség nagyjából 2500 voksot jelent. Gajárszki Áron, az LMP színeiben indult polgármesterjelölt 6,07 százalékot, Szabó György (Jobbik) 4,79 százalékot, Gehér József Attila (MLP) 0,90 százalékot, Görög Krisztián (Szociáldemokraták) pedig 0,18 százalékot ért el a választásokon.

Az elmúlt négy év megfeszített munkájának köszönhető, hogy másodjára is bizalmat szavaztak a kormánypártnak és egyben személyemnek a XI. kerületi szavazók – értékelt Hoffmann Tamás a választási eredmények közléte után. Hangsúlyozta, elégedett a végeredménnyel, illetve az egyéni indulókkal, hiszen a kerület 17 egyéni körzetéből 15-ben a Fidesz-KDNP jelöltjei győztek.

A polgármester szerint nagyon nehéz négy éven vannak túl, amelynek eredményét csak ezután fogják értékelni. Mint mondta, a hangjellekre helyezik, amelyeket már megkezdtek, de még nem sikerült befejezni. Ilyen például a gyermek-egészségügyi centrum, a lakótelepek energetikai modernizálása, illetve az átmenő forgalom problémájának kezelése.

Gyengébb volt a részvétel, mint négy éve

Országosan 44,29 százalék volt az önkormányzati választáson megjelent szavazók aránya. Budapesten 41,11 százalék – Újbudán azonban átlag feletti, 49,63 százalék lett. Dél előtt a kerület büszkélkedhetett a legaktívabb szavazókörrel, ám – mint mindenhol – délutánra alábbhagyott a lendület. A szavazók többsége a tavaszi országgyűlési választásokhoz hasonlóan ezúttal is a Fidesz-KDNP mellett voksolt.

Budapest főpolgármestere változatlanul Tarlós István lesz: a budapesti választók 49,06 százaléka döntött úgy, hogy ismét bizalmat szavaz a Fidesz-KDNP jelöltjének. A Modern Magyarországi Mozgalom (MOMA) jelöltje, Bokros Lajos a voksok 36,4 százalékát kapta meg, Staudt Gábor (Jobbik) 7,1 százalékot, Csárdi Antal (LMP) 5,69 százalékot, Bodnár Zoltán (MLP) 2,1 százalékot szerzett.

A 23 budapesti kerületből 17-et „hoztak” a Fidesz-KDNP polgármesterjelöltjei, három kerületben az MSZP, egy-egy kerületben az Együtt-PM, illetve a DK jelöltje nyert, egyet pedig független polgármester vezet a következő öt évben. Jobbikos polgármestere egyetlen kerületnek sem lett. A nyertes kerületi polgármesterek automatikusan a Fővárosi Közgyűlés tagjai lesznek, ahová rajtuk kívül további kilenc fő kerül kompenzációs listáról, plusz a főpolgármester. Eszerint a budapesti közgyűlés a következőképpen alakul:

Fidesz-KDNP – 20 mandátum

- Dr. Bácskai János (polgármester – IX. kerület)
- Dr. Bagdy Gábor József (kompenzációs listáról)
- Borbély Lénárd László (polgármester – XXI. kerület)
- Bús Balázs (polgármester – III. kerület)
- Hassay Zsófia (polgármester – VI. kerület)
- Dr. Hoffmann Tamás (polgármester – XI. kerület)
- Karsay Ferenc (polgármester – XXII. kerület)
- Dr. Kocsis Máté Sándor (polgármester – VIII. kerület)
- Kovács Péter (polgármester – XVI. kerület)
- Kovács Róbert Antal (polgármester – X. kerület)
- Dr. Láng Zoltán Péter (polgármester – II. kerület)
- Dr. Nagy Gábor Tamás (polgármester – I. kerület)
- Orbán Gyöngyi (kompenzációs listáról)
- Pokorni Zoltán (polgármester – XII. kerület)

- Riz Levente Konrád (polgármester – XVII. kerület)
- Szentgyörgyvölgyi Péter (polgármester – V. kerület)
- Tarlós István (főpolgármester)
- Ughy Attila Gábor (polgármester – XVIII. kerület)
- Vattamány András Zsolt (polgármester – VII. kerület)
- Wintermantel Zsolt (polgármester – IV. kerület)

MSZP – 5 mandátum

- Gajda Péter (polgármester – XIX. kerület)
- Horváth Csaba (kompenzációs listáról)
- Szaniszló Sándor (kompenzációs listáról)
- Dr. Tóth József Sándor (polgármester – XIII. kerület)
- Dr. Trippon Norbert (kompenzációs listáról)

DK – 2 mandátum

- Gy. Németh Erzsébet (kompenzációs listáról)
- Hajdu László (polgármester – XV. kerület)

Együtt-PM – 2 mandátum

- Karácsony Gergely Szilveszter (polgármester – XIV. kerület)
- Székely Sándor (kompenzációs listáról)

Civil szervezetek – 1 mandátum

- Geiger Ferenc (polgármester – XXIII. kerület)

DK-MSZP-Együtt-PM – 1 mandátum

- Szabados Ákos (polgármester – XX. kerület)

Jobbik – 1 mandátum

- Tokyó Marcell Gergely (kompenzációs listáról)

LMP – 1 mandátum

- Csárdi Antal (kompenzációs listáról)

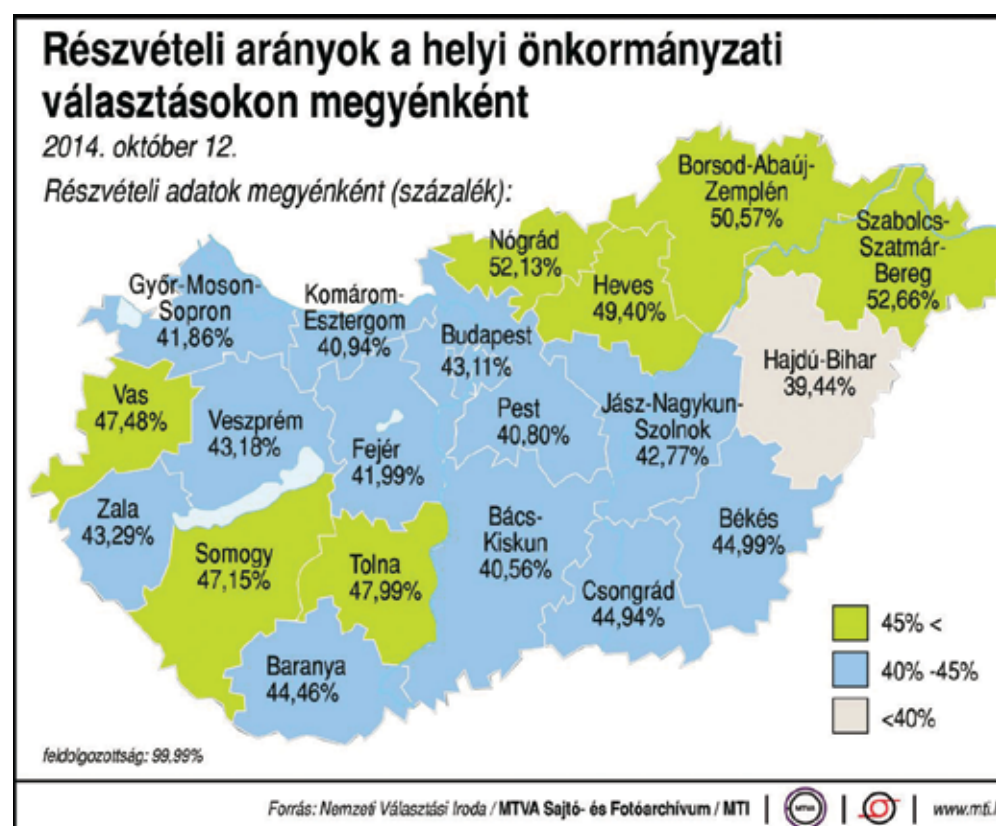
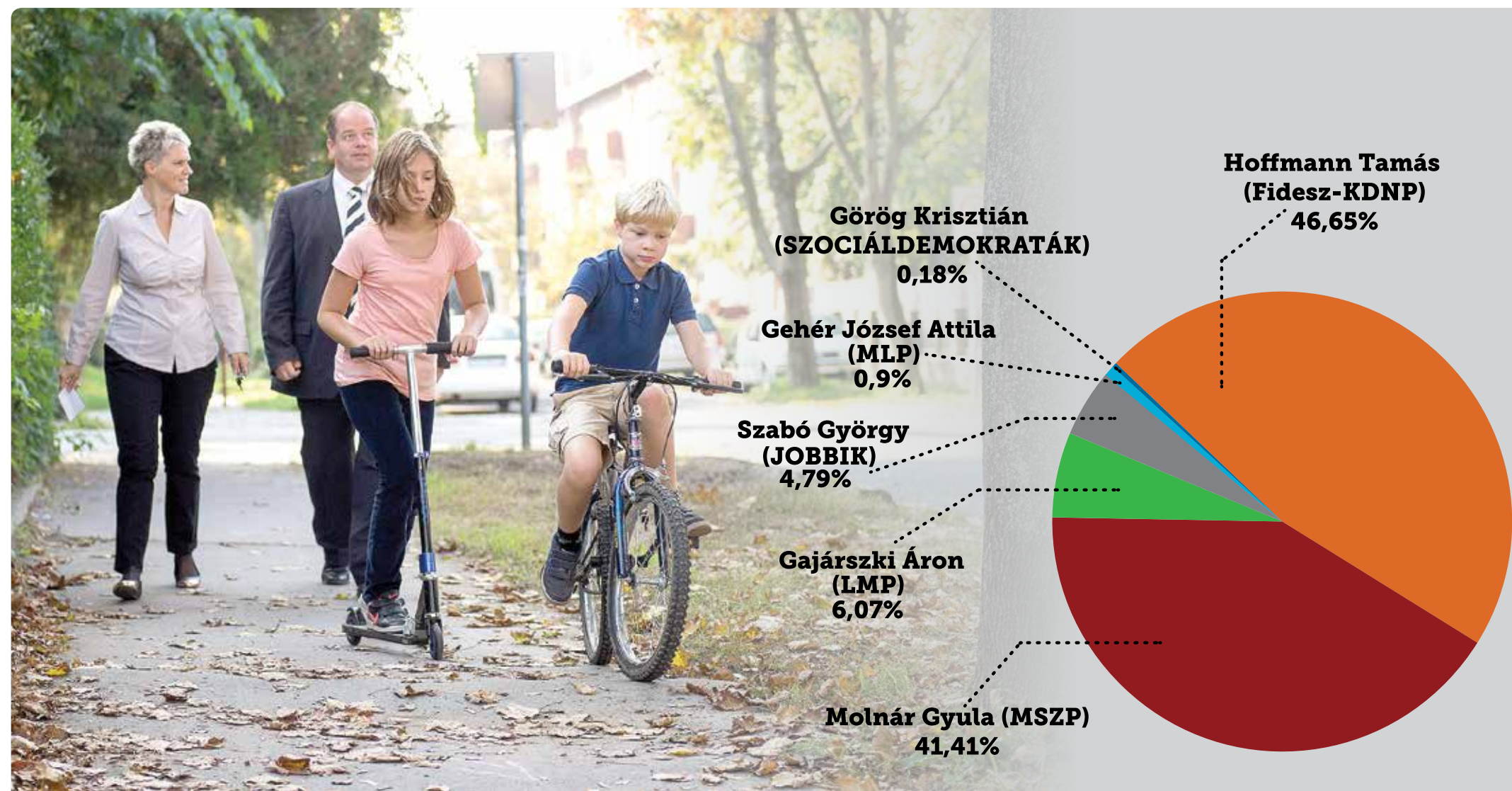
Újbudán 24 fős lesz a képviselő-testület, melybe 17 fő egyéni jelöltként kerül, 7 fő pedig kompenzációs listáról. A Fidesz-KDNP 15, az DK-MSZP 6, az EGYÜTT-PM 1, az LMP 1, a Jobbik 1 mandátumot szerzett.

Egyéni jelöltként jutott a testületbe:

- Dr. Molnár László József (Fidesz-KDNP)
- Szabó András Sándor (Fidesz-KDNP)
- Turbók Jánosné (Fidesz-KDNP)
- Jankó István (Fidesz-KDNP)
- Györgyevics Miklós Pál (Fidesz-KDNP)
- Haidar Norbert (Fidesz-KDNP)
- Nagyné Antal Anikó (Fidesz-KDNP)
- Vécséi Éva (MSZP-DK)
- Ludányi Attila (Fidesz-KDNP)
- Csernus László Gáspár (Fidesz-KDNP)
- Görög Krisztián (MSZP-DK)
- Farkas Krisztina (Fidesz-KDNP)
- Wendlerné Dr. Pirinyi Katalin (Fidesz-KDNP)
- Sass Szilárd (Fidesz-KDNP)
- Junghaus Rajmund (Fidesz-KDNP)
- Király Nóra (Fidesz-KDNP)
- Kerekgyártó Gábor (Fidesz-KDNP)

Kompenzációs listán jutott be:

- Dr. Bács Márton (MSZP-DK)
- Barabás Richárd (EGYÜTT-PM)
- Budai Miklós (MSZP-DK)
- Gajárszki Áron (LMP)
- Hintsch György István (MSZP-DK)
- Molnár Gyula (MSZP-DK)
- Szabó György (Jobbik)



NEHÉZ VÁLASZTÁS



– A szavazófülkéből öt másodperc alatt kijöttél, itt meg már húsz perce vacilálsz a rizseshús és a töltött dagadó között, Jenő!



– A végleges jogi eredmények megállapítása előtt nem alakulhatnak meg az önkormányzatok képviselő-testületei. Az önkormányzati törvény 15 napot ad erre, de a jogorvoslati idő ezen túlhúzódik – mondta a Nemzeti Választási Iroda elnöke.

Pálffy Ilona ismertette az önkormányzati és nemzetiségi választások nem jogerős eredményeit, valamint a jogorvoslati utakat. Kiemelte, hogy a települések 77 százalékában független polgármestert választottak, a részvételi arány országosan 44,29 százaléka, a nemzetiségi megjelenési aránya a települési nemzetiségi önkormányzati választáson 65,14 százalék volt. Legaktívabbak a ruszinok voltak, legkevesebben pedig az ukránok mentek szavazni.

– Ha mindenki kihasználja a jogorvoslatokra rendelkezésre álló határidőket, akkor a választás végleges jogi eredménye november 10. körül várható – mondta az NVI elnöke. Hozzátette: azokon a településeken, ahol nem indítanak jogorvoslati eljárást, hamarabb megszűnik a végleges eredmények, és megalakulhatnak a képviselő-testületek.

A Magyarország helyi önkormányzatairól szóló 2011. évi törvényben az áll, hogy a képviselő-testület és a megyei közgyűlés az alakuló ülését a választást követő 15 napon belül tartja meg. Az NVI elnökétől erre utalva azt kérdezték a tájékoztatón, melyik törvény az erősebb,



tudhat mi a helyzet akkor, ha a jogorvoslati eljárás 15 napon túlrá húzódik: ekkor hogyan tudnak megalakulni a képviselő-testületek. Pálffy Ilona nem tudja eldönteni, melyik törvény az erősebb, de szerinte nem tud megalakulni egy települési önkormányzat, amíg nincs meg a jogerős végeredmény.

(Újbuda)

OKTÓBER 22-ÉN ALAKUL MEG AZ ÚJ KÉPVISELŐ-TESTÜLET



Újbuda megválasztott képviselői átvették megbízólevelüket a Polgármesteri Hivatalban rendezett hivatalos ünnepségen. Kiss Györgyi, a Helyi Választási Bizottság elnöke arról tájékoztatót, jogerőre emelkedett a 2014-es önkormányzati választás XI. kerületi eredménye, és október 22-én megalakulhat Újbuda Önkormányzatának képviselő-testülete. Újbudán gyorsan megállapították a jogerős eredményeket, így október 17-én a XI. kerület polgármestere, 17 egyéni képviselője és több nemzetiségi önkormányzati képviselője átvehette képviselői megbízólevelét. A hét listáról bejutott képviselő személyéről lapzártánk után születik jogerős döntés, az ő megbízólevelük átadásának időpontját október 20-ra tűzték ki. A korábbi gyakorlattól eltérően most a képviselők az alakuló ülés előtt veszik át megbízóleveleiket anélkül, hogy esküt tennének. Így hivatalosan csak a testület október 22-i alakuló ülésén válnak képviselővé. A leendő Fidesz-KDNP frakcióba négy új képviselő kerül be. A képviselő-testület 24+1 fős lesz, az önkormányzatban pedig 40 nemzetiségű képviselteti magát. A jegyző lapunkat arról tájékoztatta, hogy a választások napján nem érkezett bejelentés törvénysértésről, vagy a rend megzavarásáról. Bár volt olyan választási kerület, ahol nagyon szoros eredmény született, a szavazatszámálónak nem kellett újra számlálnia a voksokat. Így a kerület nemcsak az országos átlag feletti részvétellel büszkélkedhet, hanem azzal is, hogy a városrészen zökkenőmentesen bonyolították le az eseményt. (Újbuda)

A Kerület Napján kapják meg elismerésüket a családbarát cégek

Családbarát Újbuda Vállalkozás cím használatáról döntött az előző önkormányzati ciklusban Újbuda képviselő-testülete. Idén az IBM Magyarországi Kft., a Bakosfa Kft. és a Vadászok Kkt. nyerte el az elismerő címet.

A családi élet és a munka összehangolásának támogatása növeli a dolgozók elégedettségét, a motivált, elkötelezett munkaerő pedig a legjobb befektetés egy szervezet számára. A családbarát szemlélet a külső környezetnek is előnyt jelenthet, azaz a Családbarát Vállalkozás cím segíti megőrizni az azt elnyerő vállalkozás versenyképességét.

Újbuda Önkormányzata kiemelten fontosnak tartja, hogy a kerületi vállalkozásokat ösztönözze a családbarát működés és szemlélet kialakítására. Ennek értelmében a „Rugalmas munkahelyek, családbarát Újbuda” című, TÁMOP-2.4.5-12/4-2012-0001 pályázat keretében létrehozta a Családbarát Vállalkozás Újbuda címet, melynek odaítéléséről évente dönt. Az elismeréssel az önkormányzat azokat a vállalkozásokat díjazza, amelyek szem előtt tartják a családbarát vállalkozás kritériumrendszerét, beépítik azt vállalati filozófiájukba.

Az önkormányzat elismerését minden esztendőben egy-egy kis- és középvállalkozás, valamint egy nagyvállalat nyerheti el. A kitüntetés



tést a Kerület Napján, november 11-én adják át, a cím elnyerői két évig jogosultak a Családbarát Újbuda Vállalkozás logó használatára.

(Újbuda)

Ünnepeltek az örmezők

Tizennégy éve alapított saját ünnepnapot Örmező – a Költők parkjában rendezett program-sorozat évről évre egyre népszerűbb. A családias eseményhez tartozott idén is a Kutyajó Fesztivál, volt bográcsfőző verseny, de bemutatót tartottak a helyi művészeti csoportok is.

– Örmező ünnepének az a titka, hogy a helyiekkel a helyieknek szervezzük – mondta Preisinger Éva főszervező, a KULTI igazgatója. Junghausz Rajmund önkormányzati képviselő szerint Örmező tízezer lakosát az érdekektől független emberi kapcsolatok és a felhőtlen szórakozás lehetősége vonzza minden esztendőben a Költők parkjába. A rendezvényt – tizennégy éve alatt – mindig ugyanabban az idő-

ben, ugyanazzal a közösséggel tartják, hiszen az itt lakók mindig aktív szervezői, alakítói is voltak a programoknak.

A színpadon Hoffmann Tamás polgármester sorsolta ki a nyereseményeket, a fődíjat elnyerő szerencsés wellness hétvégére utazhat. A polgármester úgy véli, az örmezőkhez hasonló rendezvények kovacsolják össze a közösséget.

A programok közül minden alkalommal a Kutyajó Fesztivál iránt a legnagyobb az érdeklődés, itt a környékbeli ebek szépség- és ügyességi versenyen indulhatnak. A vetélkedő nem titkolt célja, hogy hidat alkosson kutyás és nem kutyás lakók között.

(T. D.)

Mórocz Béla méltatása

Mórocz Béla 1926. december 16-án született Gérceken, és 88 éves korában, 2014. szeptember 23-án, Budapesten hunyt el. Egyetemista tanulmányait 1951-ben fejezte be a Budapesti Közgazdaságtudományi Egyetemen könyvvitel – statisztika – tervezés szakos tanárként. Pályáját Pápai Közgazdasági Technikum Statisztika tagozatán oktatott 1951-től 1955-ig, majd a budapesti Fényes Elek Közgazdasági Szakközépiskolába került. 1959-ben, 33 évesen lett az iskola igazgatója, és 28 éven keresztül, nyugdíjba vonu-

lásáig dolgozott ebben a pozícióban. Az Országos Pedagógiai Intézet a tantervi reformok alkalmával több esetben felkérte munkabizottságok vezetésére, tagja volt a Statisztika Versenybizottságnak, a Magyar Statisztikai Társaságnak, illetve a Magyar Pedagógiai Társaságnak is. Tanárként arra törekedett, hogy a tanulók és hallgatók megértsék a statisztika szerepét, megfelelően értelmezzék az adatokat, lásák az összefüggéseket. Munkáját nemzedékek ismerték el, hatására sok tanítványa lett tanár, közülük

többen a Fényes Elekben. Hagyományt teremtett a tudatos, ember-séges, minden diákot felkaroló tanári személyiségeivel. A Magyar Köztársaság oktatási minisztere 2000-ben méltónak találta arra, hogy életműjéről a pedagógusoknak adható legmagasabb elismeréssel, az Eötvös József-díjjal honorálja. A díj átadását követően Mórocz Béla így fogalmazta meg ars poeticáját: „Én semmi különösöt nem tettem, csak azt biztosítottam, hogy mindenki szívvel-lélekkel, a legjobb színvonalon igyekezzen végezni a munkáját”.

Évtizedek ÚJBUDÁN

Várjuk azoknak az újbudaiaknak a jelentkezését, akik a kerületben élnek több mint 60 éve, és szeretnének ez alkalomból együtt ünnepelni a Kerület Napján.

Jelentkezni lehet levélben és e-mailben.

Postacím: Mika Edit
Budapest Főváros XI. Kerület
Újbuda Önkormányzata
1113 Budapest, Bocskai út 39–41.
E-mail: mika.edit@ujbuda.hu

Kérjük, hogy a borítékra írják rá: „Évtizedek Újbudán”

Jelentkezési határidő:
2014. október 20.

A programra külön meghívót küldünk (a terem befogadóképességétől függően).

FELHÍVÁS
Budapest Főváros XI. Kerület
Újbuda Önkormányzata meghirdeti a

14. VERS- ÉS PRÓZAMONDÓ VERSENYT
a kerületben élő és/vagy tanuló általános és középiskolás korosztály részére
2014. november 23-án 9 órától a MU Színház szervezésében.

A versenyre magyar és külföldi szerzők műveivel egyaránt lehet nevezni. A várható nagyszámú résztvevőre való tekintettel minden induló csak egy kategóriában és egy művel indulhat!

Kategóriák:

1–4. évfolyam	5–8. évfolyam	9–13. évfolyam
• vers	• vers	• vers
• próza	• próza	• próza

A nevezéseket személyesen, levélben, e-mailben vagy faxon lehet leadni. Hiányosan vagy hibásan kitöltött nevezési lappal regisztrációt nem fogadunk el. A különböző kategóriák és korosztályok versenyének pontos kezdési időpontját a jelentkezők létszámától függően fogjuk meghatározni, és november 19-étől a MU Színház honlapján (www.mu.hu) tesszük közzé. A meghallgatás kategóriánként, abécé rendben történik, a sorrendről a helyszínen tájékozódhatnak.

Nevezési űrlap átvehető a színház irodájában munkanapokon 10–18 óráig, kérhető e-mailben (szinhaz@mu.hu), illetve az iskolatitkároktól szerezhető be. A produkciókat szakmai zsűri bírálja el, kategóriánként az első három helyezettet értékes könyvtalvánnyal díjazták.

A nevezések beérkezési határideje:
2014. november 14.

MU SZÍNHÁZ • 1117 Kőrösi J. u. 17. • 209-4014, 209-4015
szinhaz@mu.hu • www.mu.hu



A XI. kerület sikeralbuma

Építészeti fotós különdíjat hozott a Gomba



Idén is megrendezték Az év építészeti fotója pályázatát, melynek alcíme a Nemzetközi Építész Szövetség ez évi jelmondata, az „Egészséges városok, boldog városok” volt. Ez a harmadik építészeti fotópályázat volt azóta, hogy 2012-ben a Magyar Építőművészek Szövetsége díjat alapított „Az év építészeti fotója” címmel.

Idén először különdíjat vehetett át a hazai építész-képző felsőoktatási intézmények aktív hallgatói közül az, akinek a pályamunkáját a zsűri a legjobbnak ítélte. Ezt a kitüntetést Biri Balázs vehette át

„Gomba, a Móricz Zsigmond körtér revitalizációja” című felvételéért Dévényi Tamás DLA építész, aki a Magyar Építész Kamarát képviselte a zsűriben. A zsűri elnöke: Sáros László György DLA építész, a MÉSZ elnöke, tagjai: Szegő György DLA építész, a MÉ főszervezője, Dévényi Tamás DLA építész a MÉK képviselője. A pályázat kurátora Szentiváni János fotóművész volt.

A beküldött képek közül a zsűri 22 szerző 35 alkotásából kiállítást rendezett. A tárlat október 6. és 27. között, naponta 10–18 óráig látogatható a Magyar Építőművészek Szövetsége, Budapest, VIII. kerület, Ötpacsirta u. 2. szám alatti székházában.

Forrás: Magyar Építőművészek Szövetsége (K. V.)

Tanulható-e a családi együttélés művészete?

– A Családbarát Akadémia létrehozásának ötletét az adta, hogy pszichológusi és tanácsadói munkánk során tapasztaljuk, hogy a családi együttélésnek sok olyan nehézsége és érdekessége van, melyekről a hétköznapiak során egymással nagyon keveset beszélünk – mondta Kulcsár Krisztina pszichoterápiás tanácsadó és Oszik Márta pszichológus. A témák némielyikére nehéz vagy nem illik a mindennapokban foglalkozni, miközben része az életünknek; a megbízható tudás segítene a gyermeknevelésben és a családi együttélés különféle nehézségeinek megoldásában.

– A városi életforma bonyolítja a problémák családi megbeszélését, a tapasztalatcserét, az egymást követő generációk és a nagycsalád tudásbázisának átadását. Ennek a pótlására találtuk ki a tematikus csoportbeszélgetéseinket – tette hozzá a két szakember. A kétórás tematikus találkozók két részből állnak. Először szakmai ismereteket adunk a résztvevőknek, ezt a témához kapcsolódó beszélgetés követi, amely el is térhet a bevezetésben elhangzottaktól, de kötődik az aznapi témához. Az érdeklődők kérdezhetnek, véleményt alkothatnak, reflektálhatnak a témákra. A beszélgetés során figyelünk arra, hogy a megszólalásokat biztonságos, támogató légkör fogadja. Mindez segíti őket, hogy továbbgondolják az elhangzottakat. A két szakember célja, hogy hiteles tudás átadásával, az egymás közti kommunikáció megkönnyítésével hozzájáruljanak a családi kapcsolatok javításához, időben felismerhetővé, megelőzhetővé tegyék a súlyosabb helyzeteket. Ezenkívül figyelemmel követik a közvéleményt aktuálisan foglalkoztató problémákat, például a szexuális zaklatás és bántalmazás témáját is.

Az akadémia az Összefogás Újbudáért Egyesület ad otthont a Malom Közösségi Térben, amely a Fehérvári

út 88/C alatt található. A legközelebbi rendezvény 2014. október 30-án 17.30-kor lesz, éps a családon belüli bántalmazással és annak következményeivel foglalkozik.

További rendezvényeink:

2014. október 30.: A családon belüli bántalmazásról

2014. november 13.: Amikor a lélek megbetegít, krónikus beteg a családban

2014. november 27.: Vesztéseink, gyásszal való megküzdés

2014. december 4.: Lehet-e a családban magányosnak lenni?

2014. december 11.: A szokások és hagyományok jelentősége

2015. január 8.: Az újrakezdés útján

2015. január 22.: Újrakezdés kapcsolatainkban

2015. február 5.: Együttélés kiskamasz gyermekünkkel

2015. február 19.: Jogos-e a harag, ha szeretjük egymást, a konfliktusmegoldás békés lehetőségei

2015. március 5.: Érzelmek hullámvásútján

2015. március 19.: Tévedéseink tanulsága

2015. április 9.: Szülők külön utakon

2015. április 23.: A családi változások menedzselése, a patchwork családok

2015. május 14.: Kilépés az otthon biztonságából a nagyvilágba, élet a diploma után

2015. május 28.: Meddig tartozik a fiatal a családban, és mikortól egyedülálló felnőtt. Két nem egy igen – a házasságkötésről

Programjainkon a részvétel díjmentes, minden érdeklődőt szeretettel várunk.

Kulcsár Krisztina pszichoterápiás tanácsadó és Oszik Márta pszichológus
www.pszichologia.hu
csaladbaratakademia@gmail.com

Új buszjárat az M4-es metró vonalához

„A helyi lakosok igénye alapján 2014. október 6-án új, a kerület által finanszírozott buszjáratot indítunk a XI. kerületben 253-as jelzéssel” – írja honlapján a Budapesti Közlekedési Központ (BKK). A közlekedési vállalat a járatot Hoffmann Tamás polgármester kezdeményezésére indította, így a Fehérló utcából és környékéről átszállás nélkül, közvetlenül juthatnak el az utasok az M4-es metróhoz. Az új járat a Móríc Zsigmond körtér és Kelenföld vasútállomás között közlekedik, munkanapokon 6.00-tól 20.00 óráig.

Október 6-án, hétfőn 253-as jelzéssel – három hónapos próbaüzemben – új buszjáratot indított a BKK a XI. kerületben, amellyel a Fehérló utcából és környékéről átszállás nélkül juthatnak el az utasok az M4-es metró „Kelenföld vasútállomás M” végállomásához, illetve a „Móríc Zsigmond körtér M” állomásához. A járat mindkét irányban megáll a Pető Intézet (Villányi út) megállóhelyen is, segítve ezzel a környék akadálymentes tömegközlekedésének további javulását. Az új, 253-as

Alsóhegy utca: a 960-as busz megállóhelye, Budaörsi út/Villányi út: a 212-es busz megállóhelye, BAH-csomópont: a 8-as, a 110-es és a 112-es busz megállóhelye, Muskotály köz: a 139-es, a 140-es, a 140A és a 239-es busz megállóhelye, Fehérló utca: a 139-es, a 140-es, a 140A és a 239-es busz megállóhelye,



Dayka Gábor utca: az 53-as, a 88-as, a 139-es, a 140-es, a 140A, a 150-es, a 239-es, a 258-as, a 258A és a 272-es busz megállóhelye, Sasadi út: az 53-as, a 88-as, a 139-es, a 140-es, a 140A, a 150-es, a 188E, a 239-es, a 240E, a 258-as, a 258A és a 272-es busz megállóhelye, Sasadi út: a 8-as, a 40-es, a 40E, az 53-as, a 87-es, a 88-as, a 101-es, a 172-es, a 187-es és a 272-es busz megállóhelye, Kelenföld vasútállomás M.

A 253-as busz a Móríc Zsigmond körtér M felé a Kelenföld vasútállomás M–Alsó Beregszász út–Rimaszombati út–Budaörsi út–Villányi út–Móríc Zsigmond körtér M útvonalon közlekedik, az alábbi megállóhelyek érintésével:

Kelenföld vasútállomás M,

Sasadi út: az 53-as, a 88-as, a 139-es, a 140-es, a 140A, a 150-es, a 188E, a 239-es, a 240E, a 258-as, a 258A és a 272-es busz megállóhelye, Dayka Gábor utca: az 53-as, a 88-as, a 139-es, a 140-es, a 140A, a 150-es, a 239-es, a 258-as, a 258A és a 272-es busz megállóhelye, Fehérló utca: a 88-as, a 139-es, a 140-es, a 140A és a 239-es busz megállóhelye, Budaörsi út/Villányi út: a 88-as és a 212-es busz megállóhelye, Alsóhegy utca: a 88-as busz megállóhelye, Pető Intézet (Villányi út): a kijelölt villamospótlóbusz-megállóhely, Szűret utca: a 88-as busz megállóhelye, Tas vezér utca: a 960-as busz megállóhelye, Móríc Zsigmond körtér M.

A 27-es busz Móríc Zsigmond körtér M végállomási felszállóhelyét október 6-ától a Villányi út 2. elé, a Villányi út déli oldalára helyezte át a BKK.

buszvonalon szóló (azaz nem csuklós) autóbuszok közlekednek majd munkanapokon 6.00 és 20.00 óra között, 30 percnél tovább, azaz a buszon a járművezetők ellenőrzik a felszállás előtt, hogy az utas rendelkezik-e érvényes jeggyel vagy bérlettel. A járművezetőnél is lehet jegyet venni, 450 forintért.

A 253-as járat útvonala és megállóhelyei

A 253-as busz a Kelenföld vasútállomás M végállomás felé a Móríc Zsigmond körtér M–Villányi út–Budaörsi út–Hegyalja út–Budaörsi út–aluljáró–Balatoni út–Budaörsi út–Rimaszombati út–Alsó Beregszász út–Kelenföld vasútállomás M útvonalon közlekedik, az alábbi megállóhelyek érintésével:

Móríc Zsigmond körtér M,

Tas vezér utca: a 960-as busz megállóhelye, Szűret utca: a 27-es busz megállóhelye, Pető Intézet (Villányi út): a kijelölt villamospótlóbusz-megállóhely,

Átadták a BKK új ügyfélközpontját a Gombában

Megnyílt a Budapesti Közlekedési Központ (BKK) új ügyfélközpontja a XI. kerületi Móríc Zsigmond körtéren. Az önkormányzati és európai uniós forrásból megújult Gomba épületében kialakított ügyfélközpontot Szenczey Balázs főpolgármester-helyettes és Hoffmann Tamás, Újbuda polgármestere adta át.

Szenczey Balázs arról beszélt, hogy a tér a 20. század eleje óta a főváros egyik legforgalmasabb tere. – Villamosok, buszok és már a 4-es metró is áthalad rajta, nap mint nap utasok tízezreit szállítva, most mégis barátságos és szerethető lett újra – mondta. Hozzátette: Újbuda egy 21. századi találkozóhellyel és egy világszínvonalú közösségi térrel lett gazdagabb. A tér központi épületét, a felújított Gombát májusban vehették birtokba a budapestiek.



A BKK ügyfélközpontjában – amely a megújított műemlék épületbe költözött – a közösségi közlekedéssel kapcsolatos minden ügy elintézhető: a jegy- és bérletvásárlástól kezdve az általános utastájékoztatásig a MOL Bubi bérletek kiváltásáig. Egyszerre három-négy munkatárs segíti az ügyfeleket, akik sorszám alapján kerülnek az ügyintéző pulthoz.

Szenczey Balázs szerint a következő önkormányzati ciklus végén már elektronikus jegyrendszer lesz Budapesten. – A bérletigazolványt felváltja a chipkártya, eltűnnek a papírbérletek, és az érintésmentes bankkártyák használatával is lehet majd utazni – közölte. Mint mondta, az elektronikus jegyrendszerben a legtöbben az interneten és az automatákból fognak majd jegyet, bérletet venni, azonban az ügyintézés, a több millió utazó átsegítése a mai rendszerből az újba nélkülözhetetlenül teszi a Móríc Zsigmond térihez hasonló világszínvonalú értékesítési helyek megnyitását. – Még idén ügyfélközpontot nyitnak a Ferenciek terén és a Kőbánya-Kispest metróállomáson is – fűzte hozzá.

Hoffmann Tamás arról beszélt, hogy az eredeti tervek megőrzése, a mai minőséget garantálva újult meg a Gomba épülete. – Kulturált körülmények között, tágas, barátságos térben, a legkorszerűbb módon lehet jegyet és bérletet venni – mondta. Szólt arról is, hogy a XI. kerületben a Móríc Zsigmond körtérhez hasonlóan több más terület is megújult az utóbbi időben, példaként a Bikás parkot említette.

(T. D.)

(A Gomba-átadóról részletek a 10. oldalon)

PÁLYÁZATI FELHÍVÁS

Budapest Főváros XI. Kerület Újbuda Önkormányzata az Emberi Erőforrások Minisztériumával együttműködve

2015. évre kiírja

a BURA HUNGARICA
FELSŐOKTATÁSI ÖNKORMÁNYZATI
ÖSZTÖNDÍJPÁLYÁZATOT.

„A” típusú pályázatot
a felsőoktatási hallgatók számára
és

„B” típusú pályázatot
a felsőoktatási tanulmányokat megkezdni kívánó
fiatalok számára.

A részletes pályázati felhívás és tájékoztató beszerezhető a Polgármesteri Hivatalban, a Köznevelési Csoportnál (1113 Bp., Zsombolyai u. 4. IV. em. 408-as iroda) és az Ügyfélszolgálati Irodákon (1113 Bp., Bocskai út 39-41. és 1113 Bp., Zsombolyai u. 4.), valamint letölthető az önkormányzat honlapjáról: www.ujbuda.hu. További információ kérhető a 372-3470-es, illetve a 372- 4612-es telefonszámon.

A pályázat benyújtása

A pályázatbeadáshoz a Bursa Hungarica Elektromos Pályázatkezelési és Együttműködési Rendszerben (EPER-Bursa rendszer) pályázói regisztráció szükséges, melynek elérése: <http://www.eper.hu/eperbursa/paly/palybelep.aspx>. A pályázatot kizárólag az EPER-Bursa rendszerből kinyomtatott pályázati űrlapon, a pályázó által aláírva, egy példányban, a kötelező mellékletekkel együtt kell benyújtani Budapest Főváros XI. Kerület Újbuda Polgármesteri Hivatal Köznevelési Csoportjánál (1113 Bp., Zsombolyai u. 4. IV. 408.), vagy postai úton eljuttatni a címre.

A PÁLYÁZAT BEADÁSÁNAK HATÁRIDEJE:
2014. november 7.

Búcsú és vásár

Ciszterci

Szent Imre
templom

november 8–9.

(XI. Villányi út 25.)

november 8. szombat

8.00–18.00 **vásári forgatag** a templom körül

9.00–13.00 óráig a *Batthyány S. László Orvos-kör* **ingyenes**

egészségügyi tanácsadást rendez a Szent Imre Gimnázium tükörtermében. Vérnyomás, vércukor, koleszterin szűrés és szakorvosok állnak az érdeklődők rendelkezésére.

16.00 **Aknay János Kossuth és Munkácsy-díjas** festőművész festménykiállításának valamint a *Szentimrevárosi Egyesület* fotótárlatának megnyitója

18.00 ünnepi, zenés szentmise Dékány Sixtus apát vezetésével

november 9. vasárnap

8.00–18.00 **vásári forgatag** a templom körül

ünnepi szentmisék: 08.00, 09.00, 11.00, 18.00, 21.00

11.00 zenés szentmise, **Placid atya** platinamisés áldásával

www.szentimre.hu és www.facebook.com/bcszip
támogatónk: XI. kerület Újbuda Önkormányzata



SZENT DONÁT
K Ö R H Á Z V Á R P A L O T A

Ápolásra szoruló, valamint Alzheimer-kórban, demenciában, időskori elbutulásban szenvedő, gondozást igénylő betegek ellátását vállaljuk az alábbi szolgáltatásokkal Várpalotán:

- 24-órás szakorvosi, valamint pszichiátriai szakorvosi ellátás,
- jól felkészült, tapasztalt szakmai csapat: pszichológusok, pszichiáterek, képzett foglalkoztatók, mozgásterapeuták, gyógymasszőrök, szociális munkások, pszichiátriai szakpótlók, szocioterápiás team, felfekvés szakszerű kezelése (decubitus team),
- komplett szakrendelői háttérünk révén akut probléma esetén azonnali orvosi ellátás,
- színvonalas hotelszolgáltatás, minőségi étkeztetés,
- a hitélet gyakorlásának lehetősége, rendszeres misék, gyóntatás,
- 24-órás elérhetőség, ágy melletti telefonok, a hozzátartozók rendszeres tájékoztatása

Ígény esetén ingyenes háztól-házig szállítási lehetőség betegünk hozzátartozói részére!

Budáról, szinte végig autópályán, egy órán belül elérhető közelségre!



Kérje személyre szóló tájékoztatónkat!
H-8100 Várpalota
Honvéd út 2-3.

Tel.: 06 / 30 203 5555
info@szentdonatkorhaz.hu

www.szentdonatkorhaz.hu

Elindultak az 50 év feletti álláskeresőket segítő újabb tanfolyamok

2014. október elején jelentkezettek a kerületben élő 50 év feletti álláskeresők az Újbuda 50+ Program szervezésében induló újabb ingyenes informatika- és angol tanfolyamokra. Manapság mind a két terület szinte elengedhetetlen a munka világában, ezért a programnak fontos, hogy a két készség elsajátítására lehetőséget biztosítson, ezzel is megkönnyítve az álláskeresést. Mindkét tanfolyamon vannak kezdő és haladó csoportok, az oktatók szintfelmérő alapján ítélik meg a jelentkezők tudását. Az angol nyelv oktatása 90 órában, az informatikai ismeretek átadása 30+30 órában zajlik.

További információ:

Újbudai Szenior Programközpont
E-mail: 50plusz@ujbuda.hu,
telefon: 06/1/372-4636,
cím: 1117 Budapest, Bölcső u. 3.
Ügyfélfogadás:
minden hétköznap 9–14 óra között



ÚJBUDA 50+ PROGRAM

Az Újbuda 50+ Program továbbra is várja a kerületben élő, 50 év feletti álláskeresőket ingyenes programjaira, foglalkozásaira, melyek segítséget kínálnak az álláskeresésben.

Ötven év felett is fontos a mentálhigiénés szolgáltatás



érzése miatt frusztráltta, nyugtalaná, kétségbeesetté és motiválatlanná válhat az érintett. Mindez súlyosan ronthatja az önbizalmat, ami a későbbiekben az állásinterjúnyújtott teljesítményére is kihat. Egyfajta önbeteljesítő jóslat, ördögi kör alakulhat ki. Ha ez a lelki teher, idegeskedés, szorongás hosszabb ideig fennmarad, olyan komolyabb következményekkel is járhat, mint a depresszió, de testi tüneteket is produkálhat (fejfájás, alvászavar). Fontos, hogy ezeket a lehetséges következményeket tudatosítsuk magunkban, és ne engedjük, hogy elhatalmasodjon rajtunk a velük járó lelkiállapot.

Az 50+ mentálhigiénés csoportfoglalkozások célja, hogy az álláskeresők részére lelki támogatást nyújtson a bizonytalan helyzetben. A foglalkozás során a problémáinkban társakra lelhetünk a többi résztvevőben, szabadon beszélhetünk érzelmeinkről, félelmeinkről, hiszen a csoporttagok is ugyanabban a cipőben járnak. A tagok észrevételeket, tanácsokat is megoszthatnak egymással, ezzel is kölcsönösen segítve egymást. A csoportot pszichológus vezeti, kinek szaktudása szintén hozzájárul a csoportfoglalkozás hatékonyságához.

A következő foglalkozás 2014. október 28-án 14 órától lesz az Újbudai Szenior Programközpontban (1117 Budapest, Bölcső utca 3.)

A program 50+ mentálhigiénés csoportja is a kerületben élő, 50 év feletti álláskeresőket támogatja a munkakeresés lelki terheiben.

A munkanélküliség komoly krízist jelent, hiszen a visszautasításokból fakadó tehetetlenség, sikertelenség és kilátástalanság

segítve egymást. A csoportot pszichológus vezeti, kinek szaktudása szintén hozzájárul a csoportfoglalkozás hatékonyságához.

A következő foglalkozás 2014. október 28-án 14 órától lesz az Újbudai Szenior Programközpontban (1117 Budapest, Bölcső utca 3.)

Az 50+ Klub: programok és szolgáltatások

Az 50+ Klubot minden hónap első hétfőjén tartják (soron következő alkalmak: 2014. november 3., december 1. 14.00 órától), ahol a munkaügyi és az emberi erőforrás területén dolgozó szakemberek tartanak előadást különböző témákban (pl. munkajogi és munkaügyi ismeretek, önmenedzselés, álláskeresési tippek). Az érdeklődők találkozhatnak az 50+ Program munkatársaival is, akik szívesen nyújtanak felvilágosítást az aktualitásokról. Az 50+ Klub mellett párhuzamosan (legközelebb 2014. november 3-án

és december 1-jén 14.00–17.00 óra között) lehetőség van ingyenesen számítógép- és internethasználatra is, a résztvevők interneten böngészhetnek az álláslehetőségek között, emellett szerkeszthetik, valamint elküldhetik önéletrajzaikat a különböző munkaadóknak. A fenti időpontokon kívül az Újbudai Humán Szolgáltató Központnál lehet ingyenesen számítógépet használni, internetezni (cím: 1117 Budapest, Bogdányi Ödön u. 7/D, telefonszám: 06/1/688-6990)

PROGRAMAJÁNLÓ

Ajánló az Újbuda 60+ közel 270 havi programjából

Október 27. 16.00–18.00 Filmvetítés: Costa del Sol
Helyszín: VI. sz. INO (Gazdagréti tér 1.); részvételi díj: ingyenes. További információ: Valentin Ferencné 60+ Program önkéntes, 06/30/831-8102

Október 27. 16.00–19.00 Szíves Játékvarróda
Helyszín: Újbudai Szenior Programközpont; részvételi díj: ingyenes. További információ: minden hétköznap 9.00 és 14.00 óra között 372-4636; Kérjük, ollót hozzanak magukkal!

Október 27. 17.00–19.00 Korongozás-agyagozás tanfolyam
Helyszín: Őrmezei Közösségi Ház; részvételi díj: 600 Ft/alkalom; 60+ kártyával 300 Ft/alkalom. További információ: 309-0007

Október 28. 60+ városismereti séták, kirándulások – Városlátogatás: Cegléd
Találkozó időpontja, helyszíne: 7.40 óra, Nyugati Pályaudvar, pénztárak; részvételi díj: vonatjegy:

További programok és információ:

ÚJBUDAI SZENIOR PROGRAMKÖZPONT

Cím: 1117 Budapest, Bölcső u. 3.
Telefon: 372-4636

Nyitva tartás:
hétköznap 9–14 óra között

Web: www.ujbuda.hu/60plusz

E-mail: 60plusz@ujbuda.hu

BKK-bérlettel teljes árú menettérti 2240 Ft, 65 év felett ingyenes, egyéb költség: 1000 Ft/fő (belépők). További információ: Domoszlai Erzsébet 60+ Program önkéntes, 30/8628152; e.domoszlai@freemail.hu

Október 28. 10.00–12.00 Kézimunka Kör
Helyszín: Albertfalvi Közösségi Ház; részvételi díj: ingyenes. További információ: 204-6788

Október 29. 16.00–18.00 Jogi tanácsadás
Helyszín: Kelenvölgyi Közösségi Ház; részvételi díj: ingyenes. Előzetes jelentkezés szükséges: 06/30/964-4853. További információ: 424-5363

Október 30. 16.00–18.00 Horgászklub
Helyszín: Kelenvölgyi Közösségi Ház; részvételi díj: ingyenes. További információ: 424-5363

Október 30. 18.00–20.30 60+ társasjáték- és kártyaklub
Helyszín: Hadik Kávéház különterme (galéria); részvételi díj: ingyenes. További információ: Borsóthy-Gál Edit, borsothy.edit@gmail.com

Október 31. 10.00–11.00 Zumba light
Helyszín: Gazdagréti Közösségi Ház; részvételi díj: 6000 Ft/10 alkalom, 800 Ft/alk. További információ: 246-5253

November 3. 12.30–13.30 Relaxáció
Helyszín: Újbudai Szenior Programközpont; részvételi díj: ingyenes. További információ: minden hétköznap 9.00–14.00 óra között a 372-4636 telefonszámon

November 4. 10.00–11.30 60+ fengsuj – Beszédés környezet, avagy hogyan ismerhetjük fel a környezetből az egyensúly felborulását
Helyszín: Újbudai Szenior Programközpont; részvételi díj: ingyenes. További információ: minden hétköznap 9.00–14.00 óra között a 372-4636 telefonszámon

60+ RÖVIDEN

Bűnmegelőzés

– sok humorral és nevetéssel!

A Bűnmegelőzési Alprogram előadásokkal kívánja felhívni a figyelmet a bűn- és balesetmegelőzés fontosságára. 2014. október 28-án, kedden 10 órától az Újbudai Szenior Programközpontban (1117 Bp., Bölcső utca 3.) a civil életben humoristaként ismert Ayala, azaz *Illés István* alezredes, a BRFK Közlekedésrendészeti Főosztályának munkatársa tart előadást első alkalommal. Előadása azért is lesz érdekes, mert a töle megszokott módon, szórakoztatva, sok humorral kíván rámutatni olyan fontos megoldásokra, melyekkel megakadályozhatók a különböző közlekedési balesetek és bűncselekmények.

Tegyünk egészségünkért!

A Mentálhigiénés Program az időskorban előforduló lelki problémákat célozza meg. Lelki egészségünk ápolása, kiegyensúlyozottságának megtartása nagyon fontos, hiszen érzelmi bajaink meghatározhatják általános hangulatunkat, és hosszú távon testi egészségünkre is kihathatnak. A foglalkozások minden alkalommal más-más időskori problémát dolgoznak fel. Az előadások és az azt követő csoportos beszélgetések szakember támogatásával segíthetnek a résztvevőknek a lelki gondok megoldásában, az elhúzódó rosszkezd leküzdésében (pl. gyász feldolgozása, nyugdíjazáshoz való viszony, gyerekek elengedése). A soron következő alkalom időpontja és témája az Újbudai Szenior Programközpontban: „Társkeresés, generációs problémák” (2014. október 31. 12.30 óra). A foglalkozást Kálmos Éva pszichológus tartja.

Bonyolult mozdulatok helyett – sok vidámság és kitűnő társaság!

A hahota joga minden hétfőn 9.00 órától várja azokat az időskorúakat az Újbudai Szenior Programközpontban, akik egy héttindító kacagásra vágyanak. A foglalkozás mesterségesen, spontán nevetést kiváltó gyakorlatokra épülő, egyfajta „edzés”. Az öngerjesztett nevetés hamar átalakul őszinte, természetes kacagássá, főleg, ha az társaságban történik, így pozitív hatását azonnal érezheti magát a résztvevő. A hahota joga egy módszer a stressz negatív hatásainak és a betegségek megelőzésére.

Számítógépeket kaptak a kerületi iskolák

Huszonegy kerületi oktatási intézmény kapott Újbuda Önkormányzatától összesen 335 számítógépet, valamint 244 monitort. Az ünnepélyes átadót október 8-án, az önkormányzat üléstermében tartották.



Bruckner László, a Gazdagrét-Csíki-hegyek Általános Iskola igazgatója beszédében kiemelte: ma már nemcsak az informatikaórákon, hanem minden tantárgy korszerű oktatásában nagy segítséget jelentenek a számítógépek. Laucsek István tankerületi igazgató kezdeményezésére mérték fel, hogy mennyire szorul felújításra a kerületi iskolák számítógépparkja. – Valamennyi intézményt megkérdeztünk, hogy szükségük van-e újszerű berendezésekre – mondta Hoffmann Tamás polgármester. – Ezek az eszközök bár nem újak, korszerűbbek, mint amiket eddig használtak. Minden kerületi oktatási intézmény jelentkezett a pályázatra, de volt, ahol inkább monitorokat igényeltek. Folyamatosan zajlik a számítógépek és a monitorok kiszállítása és beüzemelése.

– A polgármester úr kérése az volt – mondta Janurik Lajos, a Kör 2004 Informatikai Nonprofit Kft. ügyveze-

tője –, hogy a rendelkezésre álló forrásokból a lehető leghatékonyabban vásároljunk minél több gépet, próbáljuk kielégíteni az összes igényt.

Ezt oly módon sikerült elérni, hogy garanciával rendelkező, márkás számítógépeket szereztek be és újítottak fel. Ezeket a gépeket nyugati nagyvállalatok csak azért cserélik le háromévente, mert a beszerzési szabályzatuk előírja. Kiváló teljesítménnyel rendelkeznek, és egy új számítógép költségének mindössze 16 százalékából sikerült beszerezni őket, ugyanakkor a teljesítményük csak 15–20 százalékkal marad el az újaktól.

Az iskolák után az Újbudai Pedagógiai Intézet, az Újbuda KULTI, valamint a kerületi idősklubok is részesülnek számítógépekben. Az önkormányzat ezt a kezdeményezést a jövőben is szeretné folytatni, hogy minél több intézmény munkáját könnyíthesse meg. (H. L.)

Schweidel József vértanúságára emlékeztek

Az aradi vértanúk előtti tiszteletadás ünnepén koszorúzták meg Schweidel József honvédtábornok mellszobrát a Petőfi lak tanya díszterén. A Vitéz Szurmay Sándor Budapesti Helyőrség Dandár kezdeményezésére tavaly állított szobor előtt a kerület vezetői is lerótták tiszteletüket.

Schweidel József, az 1848–49-es forradalom és szabadságharc elbukása után Aradon kivégzett tizenhárom tagja már a napóleoni háborúkban is harcolt. A schwechati csatában tanúsí-

tott bátorságáért tábornokká nevezték ki. A honvéd vezérőrnagy Világosnál tette le a fegyvert, ő volt az egyetlen, akit a vészbíróóság kegyelemre javasolt Haynauanak.

A megemlékezés katonai tiszteletadási ceremóniával zajlott. Az eseményen Hoffmann Tamás polgármester mellett Schweidel József ükunokái, Szabóné Kirtsfalusi Katalin és Kirtsch Annamária is koszorút helyeztek el a szobor előtt.

(Újbuda)

Különdíjas lett Újbuda az országos környezetszépítő versenyen

Különdíjat kapott Újbuda a Virágos Magyarországért elnevezésű versenyen. Az országos környezetszépítő verseny fődíját idén Józsefváros nyerte el, de Kíspeszt is elismerésben részesült.

Idén 12 budapesti kerület nevezett a környezetszépítő versenyre, a legvirágosabb budapesti kerület díját Józsefváros kapta, különdíjjal pedig Újbudát és Kíspeszt jutalmazták. Az elismeréseket Szent Tamás, Budapest főpolgármester-helyettese adta át a kerületek polgármestereinek, Kocsis Máténak, Hoffmann Tamásnak és Gajda Péternek.

A turizmus világnapjához kapcsolódó díjátadón a főpolgármester-helyettes arról beszélt, a főváros 2010-ben meghirdetett programja célul tűzte ki Budapest városképi értékeinek megőrzését és megújítását, illetve kiemelt szempontként a beruházások környezetének rendezését is. Józsefvárosban összesen 30 hektárnyi közterületi zöld felületet újítottak fel, köztük a 32-esek terét, a Muzsikus cigányok parkját és a Teleki teret. Az ottani intézmények figyelmet fordítanak a környezettudatos nevelésre is: a „nyócker” imázsával leszámolva tiszta, átlátható, élhető kerületet alakítanak ki rengeteg munkával és lelkesedéssel.

„Újbuda központi részeinek rekonstrukciója magas színvonalú, a kor követelményeihez igazodó, fenntarthatósági elveket is figyelembe vevő módon készült el” – írta a Turizmus Online. Játsszóterei, parkjai a legjobb eszközökkel felszerelték, automata öntözőrendszerrel, korszerű, energiatakarékos világítással ellátottak. A kerület kiemelt figyelmet szentel a környezet védelmének, beleértve a megújuló energia felhasználásának növelését, a zaj- és a levegőtisztaság követelményeinek csökkentését, a talaj minőségének védelmét. Az

önkormányzat növelte a Sas-hegyi természetvédelmi területet körülvevő pufferzónát, támogatja a Sas-hegyi Látogatóközpont működését, ezen kívül közösségi kerteket is kialakított.

– A különdíj az elmúlt négy év munkájának elismerése – mondta Hoffmann Tamás polgármester. A kerület több mint 1,2 millió négyzetméternyi zöld felületet tart karban, az utóbbi években több ezer fát és húszezer cserjét ültettek, de megújult számos közterület is.

– A legnagyobb zöld beruházás az újjáépülő Bikás park – tette hozzá. Héglí Imre, az önkormányzat környezetvédelmi osztályának vezetője a közösségépítő zöld beruházásokról beszélt lapunknak: a kerület két közösségi kertje népszerű a lakosság körében, a kamaraerdei tanösvény pedig a kirándulók és az iskolai osztályok játékos tanulását segíti.

A Virágos Magyarországért verseny 20 éves múltra tekint vissza, az ország legsikeresebb környezetszépítő megmérettetése. A nevezés ingyenes, a települések maguk finanszírozzák a „felvirágoztatást” a lakosság összefogásával, helyi versenyek kiírásával, a magyar virágfajták alkalmazásával, kiegészítve az infrastruktúra fejlesztésével. Az idei verseny kiemelt témája az I. világháborús emlékhelyek környezete volt. Évente közel 300 település nevez be a hazai megmérettetésre, amelyet a főváros idén is kétféle forinttal támogatott. A versenyben két település kap fődíjat, ők képviselhetik Magyarországot a következő évi Európai Virágos Városok és Falvak Versenyében (Entente Florale Europe).

Újbuda vezető szerepben a városkép megőrzésében.

Elkészültek a kutya-futtatók Gazdagréten

Már használják Gazdagrét kutyásai a városrész frissen kialakított kutya-futtatóit. Korábban többször okozott feszültséget az ebek szabadon sétáltatása, a lakótelep aljában és tetején kialakított futtató azonban a remények szerint gyógyírt jelent erre. A teljes körűen felszerelt kutya-játsszóterek az önkormányzatot segítő egyesület szerint fontos közösségi terek lesznek.

Gazdagréten két kutya-futtatót alakítottak ki: egyiket a lakótelep aljában, a másikat a tetején. Már a megnyitón kiderült, a kijelölt helyszíneken minden adott ahhoz, hogy az állatok jól érezzék magukat és a lakókat se zavarják. – Gazdagrét régi problémája volt a kutya-futtató



van árnyék és jut elég hely az ebeknek. Az EB OVO terve alapján a futtatóban akadálypályát helyeztek el azoknak, akik fejleszteni szeretnék kedvenceiket, a gazdákat padok várják, és természetesen kutya-piszokgyűjtő szemetes, illetve zacskó is a rendelkezésükre áll. A futtató nagy előnye a zsilipes ajtó, amely megakadályozza a kutyák kiszökését. Az egyesület vezetője szerint ezután már csak arra kell figyelni, hogy mindenki megőrizze a hely szépségét, tisztaságát. – Egy hosszú távon is működő közösségi teret szeretnénk létrehozni a békés együttélés jegyében, amelyre az önkormányzat, az egyesületünk és a gazdik is vigyáznak – tette hozzá Csonka Berta. (T. D.)

FELHÍVÁS

Újbuda Önkormányzata várja azok jelentkezését, akik 2014-ben ünneplik házasságkötésük 50., illetve 60. évfordulóját, és szeretnék azt a polgári házasságkötés szertartása szerint újra megerősíteni.

ARANY LAKODALOM ÚJBUDÁN

Jelentkezni lehet levélben és e-mailen az alábbi adatokkal:

Férj és feleség (leánykori) neve:

.....

A házasságkötés ideje:

Lakcím:

Telefonszám:

(Kérjük, hogy a levélhez csatolják házassági anyakönyvi kivonatuk másolatát is.)

Cím: 1113 Budapest, Bocskai út 39–41.
E-mail: mika.edit@ujbuda.hu

Kérjük, a borítékra írják rá: „Aranylakodalom Újbudán”

Jelentkezési határidő: 2014. október 20.

A rendezvény pontos időpontjáról és a szükséges tennivalókról mindenkit külön értesítünk.

Magas szakmai színvonalon, családias környezetben, személyre szabott ellátással, professzionális kiszolgálással várjuk ügyfeleinket az alábbi szakrendeléseken:

- | | | |
|----------------------------------|---|-------------------|
| 1. ALLERGOLÓGIA | 7. FELNŐTT ÉS GYERMEK FÜLL-ORR-GÉGÉSZET | 12. NŐGYÓGYÁSZAT |
| 2. ANYAJEGY KIMETSZÉSEK | 8. FOGLALKOZÁS-EGÉSZSÉGÜGY | 13. REUMATOLÓGIA |
| 3. BELGYÓGYÁSZAT | 9. KARDIOLÓGIA | 14. SPORTORVOSLÁS |
| 4. BŐRGYÓGYÁSZAT | 10. KLINIKAI ONKOLÓGIA | 15. ULTRAHANG |
| 5. CSECSEMŐ ÉS GYERMEKGYÓGYÁSZAT | 11. LABORVIZSGÁLATOK, VÉRVÉTEL | 16. UROLÓGIA |
| 6. DIABETOLÓGIA | | 17. SZEMÉSZET |

XI. kerületi lakosoknak 11% kedvezmény a szakorvosi vizsgálatok díjából a hirdetés felmutatójának.



FÖNIX
MEDICAL CENTER

1112 Budapest, Sasadi út 184.
telefon: +36 1 200 7931 +36 30 835 8620
www.fonixmedicalcenter.hu

Már látogatható a Munkácsy-kiállítás Újbudán

Kivételesen nagy presztízsű tárlat nyílt a Próféta Galériában. Munkácsy Mihály közel ötven munkáját tekinthetik meg az érdeklődők október 5. és december 7. között a Gellért téri kiállítóhelyen. A tárlatot ingyen látogathatják a kerületben élő 14 év alattiak, valamint a nyugdíjasok.

Az önkormányzat kiemelt támogatásával létrejött kiállításon születésének 170. évfordulóján Munkácsy Mihály harminc olajfestménye, húsz grafikája és fotódokumentációi láthatók. A Kulturális Városközpont kapujában megnyíló tárlat gerincét Pákh Imre műgyűjtő kollektívája adja, a fennmaradó munkákat különböző múzeumokból kérte kölcsön a galéria. Réti László, a galéria vezetője arról beszélt, mostan-

naival az egész világot meghódította. A kor legnagyobb „szociológusa” is volt egyben, az európai és a magyar társadalom falusi és városi közösségeinek kiváló ismerője. A realizmus elindítójától, Gustave Courbet-től ismertte meg a műfajt, de munkásságában a realizmus mellett a romantika is szerephez jutott. A világhíres festő, aki megrendelésekből finanszírozta grandiózus festményeinek megalkotá-



tól minden évben rendeznek egy hasonlóan jelentős kiállítást.

Bakó Zsuzsanna művészettörténész Munkácsyt a világ egyik legnagyobb festőgeniusának nevezte, aki első komoly sikere, a Párizsi Szalonban kiállított és aranyérmét nyert Siralomház című munkája óta a figyelem középpontjában áll világszerte, képei a legmagasabb árakon kelnek el az aukciókon. A Próféta Galériában kiállított festmények összértéke megközelítőleg hárommilliárd forint.

Munkácsy mélyről küzdötte fel magát: békéscsabai asztaloslegényből lett festő, aki hatalmas méretű vász-

sát, rövid idő alatt hihetetlen gazdag életművet alkotott. Mindössze 56 esztendő élt, amelynek 33 aktív alkotó évében hozta létre közel 1000 festményből és grafikából álló életművét.

A közszemlére tett alkotások közül kiemelkedik az Ásító inas egész alakos képe, melynek közeli portréja vált világhírűvé, de olyan híres festmények tanulmányait is láthatja a budapesti közönség, mint a Krisztus Pilátus előtt című festmény. Hoffmann Tamás polgármester arról beszélt, a Munkácsy Újbudán című tárlat budapesti szintű kulturális esemény, amire az egész város oda fog figyelni. (T. D.)

Megnyitott a Gomba kávézója és galériája

A BKK ügyfélközpontja mellett a Gomba másik két cikkelyében egy kiállítással kezdte meg működését a 4STREET coffee & bistro nevű kávézó és galéria. Ezzel a Gomba mindegyik épülete megnyitott, így hamarosan megtelhet étellel a Móricz Zsigmond körtér központja. László Dániel festőművész kortárs kiállítása a környék közel egy évtizedig tartó felújítási kálváriájára emlékszik vissza.



A két cikkelyben üzemelő bisztró gyorsan elkészülő ételekkel és süteményekkel várja a látogatókat, de egy kávéra is beugorhatunk a Gombába, ahol a hatalmas üvegablakok mögül nézelődve kellemesen telik az idő. A bisztró-kávézó kulturális koncepcióval kezdte meg működését: a vendéglátóhelyen időről időre kiállításokat is megtekinthet a közönség. – Szeretnénk egy olyan találkozási pontot létrehozni, amely egy fokkal forgalmasabb, mint a Moszkva tér, és lényegesen nívósabb – jelentette ki a megnyitón Ondrusek Péter, a helyet üzemeltető Zsigmond Kert Kft. vezetője.

A nyertes cég azt a célt fogalmazta meg pályázatában, hogy „a művészetet elvívjuk az emberekhez”, hiszen a körtéren amúgy is óriási az átmenő forgalom. – A megnyíló kortárs művészeti galéria mellett a kávézó tere is összefolyik majd a művészeti funkcióval, bevonhatjuk ebbe az itallapot, az asztalok felületét, a falakat, de még egy bögre vagy egy kulcstartó is lehet a kortárs művészet felülete – magyarázta Ondrusek Péter. Elmondta azt is, nem exkluzív kávézót fognak üzemeltetni, hanem olyan helyet, ahol a Móricz közönösen jól érzi magát. Be lehet majd

ülni strandpapucsban és zakóban is, nem fogják kinézni a hátizsákos turistát sem.

Hoffmann Tamás polgármester is örömet fejezte ki, hogy beindulhat a közösségi élet a Gombában. A Bartók Béla úti Art-IX-XI. Galériát vezető László Dániel festőművész Közeli Helyeken című tárlata a XI. kerület emblematikus helyszíneit mutatja be, többségüket átépítés alatti állapotban. A körtér vagy a Gellért tér látképei többségükben a feldúlt, rendezetlen állapotokra emlékeznek.

(Újbuda)



2014. október 22.–november 5.
80 éves az MKM Kelenvölgyi Férfikórus

2014. október 31. 17.00

Kelenvölgyi Községi Ház, 1116 Budapest, Kardhegy utca 2.

A MKM Kelenvölgyi Férfikórusa 1934-ben alakult az Magyar Kábel Művek jogelődjének a Felten & Guillamue Actien Gesellschaft munkásaiból. Jelenleg Újbuda egyik legrégebben alapított, máig egyetlen férfikórusa. A kórus tagjai között a mai napig is találhatók munkásemberek, illetve nyugdíjasok.

1984 óta az amatőr mozgalom legmagasabb minősítési fokozatának tulajdonosa. E minősítés mellett az MKM Férfikórus két alkalommal elnyerte a Magyar Rádió és Televízió és a Vasas Szakszervezet Nívódíját. Az énekkar a Kiváló Együttes cím birtokosa.

Az amatőr kórus-mozgalomban egyre kevesebb a működő férfikar, a kórus e kivesztfélben lévő amatőr művészeti csoport képviselője. Repertoárján őrzi a hagyományos férfikari kórusirodalom meghatározó, egyetemes műveit. Kiváló ismerője és művelője Liszt, Bartók, Kodály, valamint a közelmúlt magyar zeneszerzői műveinek. Sokszor kerül a műsorba neves külföldi alkotása is. Sokrétű zenei ismereteire jellemző, hogy otthonos az operairodalom legszebb férfikarra írt részleteinek előadásában is. A magyar folklór zene

terjesztésében jelenleg is nagy szerepet vállal, ezzel értékes hagyományörző tevékenységet folytatva.

1989-ben a Budapesti II. Nemzetközi Kórusversenyen Bronzdiplomát szerzett. 1992-ben a németországi Eichenben a Nemzetközi Kórusversenyen második helyezést ért el, és elnyerte „A legjobb folklór előadásért” járó zsűri különdíjat. 1993-ban Operakórusok címmel elkészítette első CD-lemezét, 1996-ban Liszt Ferenc Requiemjét és Hungária 1848 kantátáját rögzítette CD-lemezre.

Jelenleg is évente mintegy 10–12 fellépést vállalnak az ország különböző területein, kis településekre, művelődési házakra és templomokra is eljutva zenei kulturális missziót teljesítve.

2004 szeptemberében a Kelenvölgyi Községi Ház lett az együttes székhelye, és azóta a kórus MKM Kelenvölgyi Férfikórus Egyesület néven szerepel.

A kart 1999 óta Stiblo Anna magán-énektanár, karnagy vezeti. Állandó zongorakísérő Druskáné Ács Jolán zongoratanárnő.

A modern kor fuvalója 2/2.

2014. október 31. 19.00

KULTI Szalon, 1111 Budapest, Szent Gellért tér 1–3. Az ifjú, kerületünkben élő, több szakmai díjjal kitüntetett, jelenleg állami tulajdonú aranyfuvalón játszó mű-

vész tavaszi koncertjének folytatásaként a modern kor fuvalójának bemutatását tűzte ki programul. Ismerteti a műveket, amelyeket a magunk mögött hagyott évszázad fuvaló szülőirodalmának francia, holland, német, olasz és persze magyar szerzők alkotásaiból válogat. Előadását – a segítségül hívott média – zenejátékszáz és diavetítés is kíséri majd. Ha a szerencsénk úgy hozza, előfordulhat, hogy egyik neves komponistánk is ellátogat a KULTI Szalonba.

ELŐHÍVÓ – Művész Filmklub – A magány aspektusai I.

2014. október 28. 19.00

Órmezei Községi Ház – 1112 Budapest, Cirmos utca 8.

Tétova tangó

Színes, szinkronizált francia filmdráma, 2005

A sorozatban bemutatott filmek a társadalmi beilleszkedés, a kötelezőnek vélt szociális szerepvállalás kortárs problémáiról vallanak – több generációra kiterjesztve a jelenség vizsgálatát.

Megtekinthető kiállítások:

Mese itt, mese ott

2014. október 11–31.

Csontváry Művészeti Udvarház és Bartók32 Galéria, 1111 Budapest, Bartók Béla út 32.

A Magyarországi Ész Intézet, a Tallinni Magyar Intézet, a Csodaceruza gyermekirodalmi folyóirat és az Ész Gyermekirodalmi Központ együttműködésében megvalósuló projekt két és fél éve kezdődött: kilenc magyar és kilenc észak szerző kapott felkérést, hogy írjon szabadon választott témájú, 6–10 éves gyerekeknek szóló mesét. Az így született történetek útra keltek, egyik országból a másikba vándoroltak és ott illusztrátorokra találtak. A kiállításon részt vevő művészek a számukra legkedvesebb, leginkább ihletadó írást választották ki: a magyar illusztrátorok az észak mesék szereplőit, az észtek a magyar mesealakokat keltették életre fantáziájuk segítségével; akadtak olyanok is, akik nem érték be egyetlen mesével.

Festői világok

2014. október 17.

Csontváry Művészeti Udvarház és Bartók32 Galéria, 1111 Budapest, Bartók Béla út 32.

Az új kulturális intézmény névadójának, Csontváry Kosztka Tivadarnak tiszteletére a kortárs festészet jeles képviselőinek alkotásaiból nyílik kiállítás. A tárlat Magyar Festészet Napja Alapítvány és az Újbudai Kulturális Intézet közös rendezvénye. Megtekinthető 2014. november 3-ától, hétköznapokon 10–18 óráig.

Festészet Napja a kerületben

A Magyar Festészet Napja a XI. kerületből indult: civil kezdeményezésként jött létre 2002-ben, Bráda Tibor, Zsolnai Gábor, Bayer Ilona, Szentgyörgyi József, Fabók Gyula szervezésében. Mára az egész országot átszövő, a határt is átlépő, egy hétig tartó művészeti fesztivállá nőtte ki magát. Az idei rendezvénysorozat a hazai kortárs festészet méltó és átfogó seregszemléje lesz.

A Magyar Festészet Napját a festők védőszentje, Szent Lukács napja (október 18.) körül rendezik meg. Már a második esztendőben sem fértek bele egy napba az ez alkalomból rendezett programok, 2006-ban pedig már több mint egy héten át tartottak. Idén 300 művész kétezernél is több képe lesz látható országszerte, sőt, szlovéniai, székelyföldi és szlovákiai kiállítóhelyek is csatlakoztak az eseménysorozathoz. A látogatók, érdeklődők száma évről évre nő, így a program is minden évben bővül: 2014-ben nemcsak tárlatok és kiállítások, de koncertek, irodalmi műsorok és mozgásszínházi előadások is ünneplik a kortárs festészetet. A kerületben látható kiállítások közül szemezgettünk.

„Női vonal III”

35 női festőművész mutatja meg magát egy-egy legjellemzőbb alkotásával a Bartók'29 Kiállítóterben. Az önkormányzat támogatásával létrehozott tárlaton a női érzékenység, női látásmód kerül előtérbe.

Helyszín: Bartók Béla út 29.
Megtekinthető október 29-éig.

Takáts Márton kiállítása

Az Újbuda Galériában Fedy Balázs művészeti író nyitotta meg Takáts Márton, egykori Újbuda Mecénás ösztöndíjas festőművész tárlatát.

Helyszín: Polgármesteri Hivatal, Zsombolyai u. 5.
Megtekinthető november 24-éig.

Festői Világok

A Csontváry Művészeti Udvarházban a kortárs festészet jeles képviselőinek alkotásaiból rendeztek kamarakiállítását az új kulturális intézmény névadójának, Csontváry Kosztka Tivadarnak tiszteletére.

Helyszín: Bartók Béla út 32.
Megtekinthető november 3-áig.

„Egy másik generáció”

A Kortárs Galériák Hétvégéjére – a Magyar Festészet Napja 2014. program részeként – Egy másik generáció címmel nyílt kiállítás a Karinthy Szalonban.

Helyszín: Karinthy Frigyes út 22.
Megtekinthető november 14-éig.

Sensaria

Október 9-étől látható az ART IX-XI Galériában a 61. Vásárhelyi Őszi Tárlat, a legnagyobb hagyományokkal rendelkező és legjelentősebb hazai kortárs művészeti seregszemle díjazottjainak kiállítását.

Helyszín: Bartók Béla út 1.
Megtekinthető október 29-éig.



„Fény és árnyék”

A Magyar Rajztanárok Országos Egyesületének kiállítása.

Helyszín: TIT Galéria, Zsombolyai u. 6.
Megtekinthető november 2-áig.

„80 éves lenne...”

Az Őrmezei Közösségi Házban Kóka Ferenc festőművész, grafikus emléke előtt tisztelegnek, a tárlat keresztmetszetet nyújt a folyamatosan új utakat kereső művész páratlan alkotásaiból.

Helyszín: Cirmos u. 8.
Megtekinthető november 11-éig.

További információk, nyitvatartási idő és országos programok a festészetnapja.hu oldalon találhatóak.

(K. V.)

A budai életérzésről szólt a Hadik irodalmi estje

Márai Sándor: Budán lakni világnézet című új kiadású kötetét mutatták be a Hadik Irodalmi Szalon októberi estjén. A meghívott művészek a könyvcímben szereplő gondolatnak állítottak emléket.

Juhász Ferenc költő lánya 2010-ben, szinte a Hadik Kávéház megnyitásával egy időben indította el a Hadik Kávéházban havonta jelentkező irodalmi szalont, amelyben időről időre a művészeti élet

kiválóságaival beszélget.

Annak idején a kávéházban pezsgő szellemi élet folyt, olyan írók jártak ide, mint Kosztolányi Dezső, Déry Tibor vagy Karinthy Frigyes, aki még a postáját is a Hadikba kérte. Ezt az értéket igyekszik átmenteni a 21. századba a Hadik szalon, amelynek fontos küldetése ránevelni a fiatalokat az olvasásra, életük részévé tenni az irodalmat.

Márai kiadványából Bezerédi Zoltán színművész olvasott fel részleteket, Csillagh Katalin zongoraművész a kötethez kapcsolódó kedvenc darabjait játszotta, Karinthy Tibor író-rendező, a Karinthy Színház igazgatója pedig magával ragadó történeteket mesélt a Karinthy család életéről és a kávéházi mindennapokról.

(T. D.)



A Fonó bekerült a világ legjobb világszenei kiadói közé, WOMEX Top Label lett!

A kiadó webboltja kedvezményt biztosít az Újbuda újság olvasóinak:

FONÓ Budai Zeneház

KÓD: 59D80A67

A fenti kóddal az Újbuda Újság olvasói 10% kedvezménnyel vásárolhatják meg lemezeinket a Fonó webshopjában: webbolt.fono.hu

A kampány 2014. december 10-ig tart.

14 WOMEX TOP LABEL

Az Újbudai Babszem Táncgyűttes András Napi műsort tart a MOM Kulturális Központban

2014. november 28-án péntek este 18 órai kezdettel.

Jegyek rendelhetők a babszeminfo@gmail.com címen.

Megnyitott a Csontváry Művészeti Udvarház

Gálaműsorral nyitotta meg kapuit a Csontváry Művészeti Udvarház a Gárdonyi téren. A hosszú ideje ott működő Bartók 32 Galéria több mint egy évig zárva volt a bővítési munkálatok miatt. Az Újbudai Kulturális Intézet (KULTI) által működtetett intézményben színháztermet és egy újabb galériát is kialakítottak az önkormányzati felújítás során.

A Shakespeare-fesztivállal szeptemberben megnyíló intézmény jelentős átépítésen esett át: a B32 kortárs galéria mellett az udvar befedésével 180 fős színháztermet alakítottak ki, az alagsorban pedig külön kiállítóterként nyílt meg a Trezor Galéria. Az ünnepélyes névadó gálán Preisinger Éva, a KULTI igazgatója arról beszélt, az új intézmény megszületése hiánypótló a kerület kulturális életében, amit szerinte az épületnyitó Shakespeare-fesztivál is igazol, melynek programjaira közel 600-an voltak kíváncsiak. Preisinger Éva elmondta, az udvarház melletti – a Hadik Kávéháznak helyet adó – épület legfelső emeletén élt és alkotott Csontváry Kosztka Tivadar, ezért is választotta névadójának a művészeti központ a híres magyar festőt. Hoffmann Tamás polgármester köszöntőjében arról beszélt, Újbuda az elmúlt években sokat tett a Kulturális Városközpont fejlesztéséért. Ezek közé sorolta a kerületi kulturális intézményeket összefogó és irányító KULTI megalapítását, a Bartók 29 Galéria és a Csontváry Művészeti Udvarház létrehozását.

Az ünnepségen Kupper Andrástól a kultúráért felelős alpolgármester négykezeset adott elő Oravec György zongoraművésszel, majd Csontváry kivetített képeihez szolgáltatott zenei aláfestést. Végül a B32 Galériában megnyitották a Gegesi Kiss Pál Kosuth-díjas orvos családi gyűjteményéből válogató Pszeudo Csontváryk című kiállítást. A Pécsset is bemutatott képek különlegessége, hogy egytől egyig a festőművész hamisítottaink munkáit vonultatja fel.

Az eseményre ellátogató Fekete György, a Magyar Művészeti Akadémia (MMA) elnöke elárulta, közel 50 évvel ezelőtt belsőépítészként ő tervezte meg a lakásból kialakított és azóta népszerűvé vált kiállítóhelyet. – Nem tartom illúziósnak azt a vágyat, hogy Budapest egyik fontos kulturális utcája legyen a Bartók Béla út – jelentette ki az MMA elnöke, aki szerint Budának régóta hiányzik egy Andrásy úthoz hasonló centrum. A Csontváry-udvarházban a tervek szerint rengeteg kulturális programot szerveznek majd, és jelentős forgalomra számítanak.



D.A.D.

Nemzetközi hardrock zenekar a Barba Negra Music Clubban



A 80-as évek második felében és a 90-esek elején világszerte zenekarok ezrei játszották azt a bizonyos dallamos, feszes rockzenét, ami főként olyan amerikai bandák nevéhez köthető, mint a Mötley Crüe, Cinderella ésatöbbi. A D.A.D. (Disneyland After Dark) több szempontból is unikumnak számított a szcénában: egyfelől Koppenhágából származnak (ezzel a Mercyful Fate mellett a dán rock/metal legnevesebb hírvívői voltak), másrészt a pályatársakkal ellentétben szövegeik túlműtatták a „csajok, party, autók”- témakörön, inkább a szarkasztikus humorral átitatott élc volt jellemző. Ebben az időszakban született megfejelhetetlen slágerük a Sleeping My Day Away, majd a '94-es Helpyourselfish-en már a zene is „hozzáméyült” a tartalomhoz. Azóta 2-3 évente jelentkezik a társulat friss anyaggal és egyik lemezüket sem lehet sablonosnak minősíteni! Két évvel első magyarországi fellépésük után visszatérnek Budapestre, a koncert ezúttal a Barba Negrában (XI. ker. Prielle Kornélia u. 4.) kerül tető alá, november 6-án.

Ok. 22. Kowalsky Meg A Vega
Ok. 23. Mobilmania (Szárventég: Vikidál Gyula), Bermuda Rockband
Ok. 24. Supremem
Ok. 25. Hooligans
Ok. 31. Paddy And The Rats Halloween, The Scarlet
Nov. 1. Sex Action & Junkies

Játék!

Hányadik születésnapját ünnepli idén a Black-Out zenekar?

A. 9. B. 18. C. 21.

Küldd el a választ és nyerj páros jegyet!
jatek@barbanegra.hu

Soha ennyien nem futottak Budapest Maratont

Harminc fokban, napsütésben zajlott le október 11-én a 29. SPAR Budapest Maraton. A Futás Napján csaknem 25 ezren indultak hét kategóriában, köztük soha nem látott számban – több mint három-ezren – külföldiek is.

A budapesti maratont 71 országból érkeztek a versenyzők. Az eseményre több ismert személy is benevezett: a

raénekes, *Rippel Ferenc* artistaművész pedig először teljesítette a több mint 42 kilométeres távot.



futók között voltak olimpiai bajnokok, indult *Simicskó István* sportállamtitkár, *Miklósa Erika* Kossuth-díjas ope-

A várakozásokkal ellentétben nem sikerült megvédenie címét a tavalyi győztes *Kovács Tamás*nak, idén a Kaposvári Építők AC futója, *Nagy Tamás János* lett a legjobb, 2:27:14-es idővel. A nők között negyedszerre nyert *Juhász-Staicu Simona*, hangsúlygyulladás ellenére.

A kerületek közül Újbudáé volt a legerősebb mezőny, a 373 kerületi induló közül 142-en voltak maratónisták. *Bíróné Molnár Valéria* nők között az előkelő hatodik helyet szerezte meg, a férfiaknál *Szabó Gergely Balázs* hetvenötödikként ért célba.

A Fogyatékosok Országos Diák- és Szabadidő-sport Szövetsége, valamint a Budapest Sportiroda 600 méteres családi futáson biztosított lehetőséget a fogyatékkal élő diákoknak. A versenyen közel 150 mozgássérült, látássérült, illetve értelmi fogyatékos tanuló vett részt.

(T.D.)

Nemzetközi testépítőkupa a Gabányiban

Második alkalommal tartottak Bodsport Budapest Nemzetközi Nyílt Versenyt és Tehetségkutató Kupát a Gabányi Sportcsarnokban.

Az amatőröknek ugródeszkát, a profiknak világversenyekre szóló kvalifikációt jelentő megmérettetésre számos kelet-európai testépítő jelentkezett, de balkáni országokból is érkeztek versenyzők. Idén új kategóriákkal bővült a program: teenager, junior, athletic, men's physique és fitness modell számokban is lehetett indulni. A több kategória a szervezők szerint igazságo-

sabb feltételeket teremt, mivel így mindig hasonló magasságú résztvevőket vehetnek össze a bírálók.

A Tehetségkutató Kupán nem indulhattak azok, akik dobogósok voltak Bodsport Kupán, Superbodyn, Fit Parádén, I.F.B.B. M.B.-on, illetve döntőbe jutottak bármely nemzetközi szövetség versenyén az elmúlt öt évben. A szervezésben részt vevő *Ludányi Attila* önkormányzati képviselő szerint a tömegsportot népszerűsítő amatőr tehetségkutató jó példa arra, hogy az is szép eredményt érhet el, aki hetente csak egyszer-kétszer kondizik.

(T.D.)

Sikereket hozott az ősz az újbudai kyokushin karatésoknak

Sikeresen szerepeltek az újbudai karatésok a sportág őszi versenyein. A nyári klubedzőtábor és az alapozó edzések után szeptemberben két eseményen is indultak az újbudai kyokushin karate versenyzői. Szeptember 20-án *Borhegyi Veronika* formagyakorlatban, a harmadik helyezést elérő *Milus Kira* pedig küzdelemben képviselte Újbudát a ceglédi Sysman Open nemzetközi versenyen. Ezt követte szeptember 27-én az Almásfüzitő kupa, amely kiváló lehetőséget nyújtott küzdelemben a későbbi országos versenyekre való felkészüléshez. A 130 nevező két ország 15 klubjából érkezett, a sportolók négy-öt fős csoportokban versenyeztek, az eredmény körmérkőzések alapján dől el. Az újbudai Kyokushin Karate Egyesülettel 18 versenyző indult és az alábbi eredményeket érték el: *Gergely Henrietta*, Gyerek I. lány nehézsúly 2. helyezett

Boros Katalin, Gyerek I. lány nehézsúly 4. helyezett
Torma Máté, Gyerek I. fiú fiú nehézsúly 1. helyezett
Gulicska Bence, Gyerek I. könnyűsúly 3. helyezett
Kátay Bulcsú, Gyerek I. fiú könnyűsúly 4. helyezett
Dravecz András, Gyerek II. fiú könnyűsúly 2. helyezett
Fris Gergő, Gyerek II. fiú középsúly 3. helyezett
Veres Kámen, Serdülő fiú középsúly 4. helyezett
Kupecz Bernadett, Serdülő lány open (kiemelt) 3. helyezett
Szeitz Adrienn, Serdülő lány open (kiemelt) 4. helyezett
Fris Norbert, Serdülő fiú könnyűsúly (kiemelt) 1. helyezett
Végh Antal, Serdülő fiú könnyűsúly (kiemelt) 4. helyezett
Vikukel Máté, Serdülő fiú középsúly (kiemelt) 3. helyezett (Váci Zoltán)

Díjazták a sportban eredményes iskolákat

Átadták a legutóbbi diákolimpián és sportversenyeken szereplő iskolák legjobbjainak járó díjakat. Az újbudai köznevelési intézmények négy éve kapnak eredményességi támogatást, elismerve ezzel a sportért végzett munkát. Az évről évre több ezer fiatal megmozgató diákolimpián legutóbb háromszor annyian vettek részt, mint három éve.

Hoffmann Tamás polgármester a díjátadón arra hívta fel a figyelmet, hogy az elmúlt ciklusban jelentősen bővült a fiatal aktív sportolók köre. Míg 2011-ben a diákolimpia 754 kerületi résztvevőt számlált, 2014-ben már közel 2500-an szerepeltek az országos megmérettetésen, a csapatok száma pedig 442-ről 689-re emelkedett.

Simicskó István sportállamtitkár kiemelte: a több ezer diákot aktívizáló sorozat a legtöbb fiatal megmozgató sportrendezvény az országban. – Újbuda mind az eredmények, mind a résztvevők számát tekintve az élvonalba tartozik – tette hozzá. Az eredményességi díjkiosztón az intézményekkel kötött támogatási szerződéseket is átadták – a jobban teljesítő iskola több támogatásra számíthat.

– Ez azért jelentős, mert az oktatási intézmények korábban rendszertelenül és esetlegesen juthattak sportcélú önkormányzati források-

hoz – mondta *Hoffmann Tamás* polgármester. Az éves támogatás összegét az Újbuda Sportjáért Kft. által kidolgozott kritériumok alapján állapítják meg, a keretet sportfejlesztésekre, sportprogramok költségeinek fedezésére és eszközvásárlásra használhatják fel az intéz-



mények. *Hoffmann Tamás* hangsúlyozta, az intézményi támogatásokat azért is tartja szükségesnek az önkormányzat, mert a kiváló eredmények eléréséhez rendkívüli erőfeszítéseket tesznek a testnevelők, akik munkaidőn kívül is felkészítik a diákokat.

(T.D.)

Sportágot választhattak a kerületiek

Sportolni vágyókkal volt zsúfolt október első hétfőjén a Lágymányosi-öböl. A negyedik Válassz Sportot Újbudán rendezvényre elsősorban azokat az iskolásokat várták, akik még nem döntöttek el, mit sportoljanak. A látogatók bemutatókon ismerhették meg a kerület sportegyesületeit, de kipróbálhatták a különféle sportágakat is.



A sportválasztó hagyományosan a fiatalokat szolgálja meg, ám a rendezvény a családoknak is kínált kikapcsolódást. Bárki kipróbálhatta a vívást, az íjászatot, a teniszt, a különböző küzdősportokat, labdajátékokat, tánc és torna műfajokat, és a nem hétköznapi sportágakból is kaphattak ízelítőt az érdeklődők: bemutatkozott a lánypingpongnak is nevezett teqball, a gyorsstollaslabda, valamint a sárkányhajózás.

A rendezvényen több mint 70 újbudai sportegyesület mutatkozott be, az elmúlt négy év sportválasztóin pedig összesen háromezer gyermek választott magának mozgásformát. Kiegészítő programként ugrólóvárák, kerékpáros akadálypálya, utánpótlás-focibajnokság, mini parkrólabda-bajnokság színesítette az eseményt. A színpadokon egyesületi bemuta-

tók, valamint tornaórák mellett *Király Viktor* koncertje is várta a közönséget.

Hoffmann Tamás polgármester szerint évről évre egyre sikeresebb a rendezvény, ami igazolja, hogy a sportbarát kerület jó úton halad. – Újbuda sportegyesületeit és a művelhető sportokat akartuk úgy összefogni, hogy ezzel is növeljük az itt élő rendszeresen sportolók számát. – mondta. *Simicskó István* sportért felelős államtitkár szerint fontos, hogy a gyerekek iskolás korban olyan sportágot válasszanak, amit valóban élveznek és sikerélményt nyújt nekik. – A rájuk erőltetett vagy rosszul választott mozgásforma sokáig elveheti kedvüket – mondta az államtitkár, aki szerint a sportnap az egyik legjobb mód a sportolás megszerettetésére.

(T.D.)

Futóversenyt szerveztek a gazdagrétiaknek

Főként a gyerekeké volt a főszerep a 4. alkalommal megrendezett Gazdagréti Futóversenyen. A résztvevők a Torbágy és a Frankhegy utca közötti parkot futották körbe.

Király Nóra önkormányzati képviselő minden ősszel és tavasszal Gazdagrétre invitálja a futni vágyókat, de más sportos programokat is szervez az itt élőknek. Tapasztalatai szerint egyre többen sportolnak a gazdagrétiak, főleg azóta, hogy az önkormányzat bővítette a környék sportolási lehetőségeit. – A sportélet fejlesztéséhez kapcsolódóan rengeteg helyi programot szervezünk – mondta. Ezek között említette, hogy minden héten kétszer edzéseket tartanak a megújult futókörön, a nyugdíjasok pingpongtreningekre járhatnak, a fiatalabbak pedig a Dzsungel játszótér mellett felállított fitnessparkban vehetnek részt TRX-órákon.

A Nyitott iskolaudvarok projekt égisze alatt indított, kisiskolásoknak szóló ingyenes focitanfolyamra a nagy érdeklődés miatt alig van már hely. Ugyancsak új program a Csíki-hegyek utcai iskolában tartott ritmikus sportgimnasztika (RSG), amit szintén térítésmentesen vehetnek igénybe a jelentkezők. A 2011-ben indult ovis dzsúdó, a Dzsúdóka résztvevőinek száma megsokszorozódott, és jelenleg ez az egyik legsikeresebb sportprogram a lakótelepen. – Azért dolgozunk, hogy Gazdagrét legyen Újbuda legsportosabb városrésze – jelentette ki a képviselő.

Sportudvar épült a Grosics suliban

Teljesen átalakult az Újbudai Grosics Gyula Sport Általános Iskola hátsó udvara. A korábban használaton kívüli, elhanyagolt területen alsósokra méretezett kosárlabda- és multifunkciós pálya, futópálya, valamint passzoló fal épült. A 35 millió forintból megújult sportudvar széles körű összefogásban valósult meg.

A kerület vezetői, képviselői, támogatói és a szülők társaságában avatták fel az iskola újjáépített udvarát. Az utcára néző lerobbant, kavicsos udvart korábban semmire sem használták, alkalmatlan volt a sportolásra is, ezért az intézmény igazgatója a korszerűsítés mellett döntött. A munkálatok során rekortán burkolatú futókör, mini kosárlabdapálya, valamint passzoló fal épült, de hamarosan mászófalat is kialakítanak. A pálya többfunkciós: a különböző labdajátékok labdakezelési, ügyességi edzéseire, atlétikára és a mindennapos tornaórákra használják majd a legtöbbször. A sportudvart a gyerekek látványos kosárlabda- és talajtorna-bemutatókkal avatták fel.

Kiss Mihály igazgató elmondta, a felújítás széles körű összefogással valósult meg. – A Magyar Kosárlabda Szövetség és az önkormányzat támogatása mellett a szülőket illeti a legnagyobb elismerés – mondta. Több vállalkozó szülő ugyanis cégének társasági adóját irányította a felújítási projektre, amiből 24 millió forint gyűlt össze. Ez egészült ki az önkormányzat 10,5 millió támogatásával. A beruházás összesen 35 millió forintba került.

(T. D.)



Megrendezték a Mahunka-futást



A négynapos Szent Mihály-napi búcsú idején rendezték meg Albertfalván második alkalommal a Mahunka-futást. A városrész szülőitől, a híres bútorgyárosról Mahunka Imréről elnevezett versenyen óvodásoktól felnőttekig bárki elindulhatott. A császári és királyi udvari bútorgyáros, nemzetgyűlési képviselő Mahunka Imre szobrát 2010-ben avatta fel az önkormányzat, az Albertfalva jövevényeként

számon tartott híresség mindig is nagy tiszteletnek örvendett a környéken. A futóverseny fő vonzereje a családiasság, a legtöbben már az iskolából vagy a szomszédokból ismerik egymást. Korcsoportok szerint óvodásoktól a nyugdíjasokig bárki nevezhetett a megmérettetésre, a versenyzők a Szent Mihály-templomot futották körbe. A verseny védnöke Csernus László önkormányzati képviselő volt.

Kerékpártámaszokat helyez ki a kerület

Helyükre kerültek az első, az önkormányzat által kihelyezett kerékpártámaszok a kerületben. A Magyar Kerékpárosklub korábbi felmérése és ajánlása alapján „P” alakú támaszokat raknak ki Újbuda forgalmasabb részein, több mint száz helyen. A támaszok az egyre növekvő biciklisforgalmat szolgálják.

Az első kerékpártámaszok az Október huszonharmadika utca és Szerémi sor sarkára kerültek. Az átadásuk idejére szervezett sajtótájékoztatót Wolf Péter, a Magyar Kerékpárosklub helyi szervezetének vezetője elmondta, az elmúlt 10 évben számos kerékpárút épült, támasz viszont alig, ezért a biciklisek gyakran villanyoszlopokhoz, út menti korlátokhoz, kerítésekhez támaszkodnak járgányaikat, ami több szempontból is veszélyes lehet.

Hoffmann Tamás arról számolt be, hogy a Magyar Kerékpárosklubbal korábban is létező együttműködést szakmai alapokra helyezték, és ajánlásaikat figyelembe véve a 2014. évi Környezetvédelmi Alap terhére összesen 110 helyszínen 718 támaszt helyez ki az önkormányzat, ebből idén 359-et. A beruházásra ebben az évben 28 millió forintot költ a kerület, a telepítést az Újbuda Prizma Nonprofit Kft. végzi.

– A kerületi fejlesztéseket a fővárosiakra fűzzük, azok ismeretében

tudjuk meghatározni a helyi fejlesztéseket. Célunk, hogy használható hálózat és infrastruktúra jöjjön létre – mondta Hoffmann Tamás. Az elképzelésekről folyamatosan egyeztet az önkormányzat a Budapesti Közlekedési Központtal.

Az egyirányú utcák kerékpárosok előtti kétirányú megnyitása a Diószegi úton megtörtént, ez a közlekedési változtatás a kerékpárosklub ajánlása alapján Szentimrevárosban is folytatódik. A kétirányúsítás tervezésére tavaly 4 millió forintot költött a kerület, idén ez 10 millió forintba kerül. A sajtótájékoztatót szöveg volt arról is, hogy az előző önkormányzati ciklusban két KRESZ-park épült (Albertfalván, a Bükköny utcában és Őrmezőn, a Cirmos utcában), melyekben a fiatal generáció ismerkedhet meg a közlekedési szabályokkal. A kerületi cégek kerékpártámasz-építési elképzeléseit is az önkormányzat koordinálja, a TATA például a Műgyetemen telepített biciklitárolókat.



Itthon nyert az A-HÍD-OSC

Telt ház fogadta a Nyéki Imre Uszodában a hazai A-Híd-OSC és a vendég Racionet-Honvéd vízilabda-csapatokat. A mérkőzés eleje papírforma szerint alakult, úgy tűnt, a nyáron sztárokkal megerősített hazaiak könnyedén hozzák a meccset. A negyedik percben már 3-0-ra vezetett az OSC, ám ezután a Honvéd erősíteni tudott, és a második negyed döntetlenre hozta, majd a harmadik negyedben ledolgozta a hátrányát, így 5-5-ös állásról indult a záró játékrész.

Bundschuh harmadik találásával került ismét előnybe az OSC, 25 másodperccel a vége előtt pedig a mérkőzés másik

többgólós játékos, a duplázó Salamon Ferenc döntötte el a találkozót, beállította a 8-6-os végeredményt. Az OSC 1/11-es emberelőny-kihasználással győzött. – Magunknak tettük nehezzé ezt a mérkőzést. Olyan lehetőségeink voltak, amelyekkel már korábban nyugodtabbá tehetjük volna a légkört – mondta Vince Balázs az OSC edzője a mérkőzés után. Vad Lajos, a Honvéd edzője úgy nyilatkozott: ez a mérkőzés is azt mutatta, ebben a szezonban is jó közösség alakult ki a Honvédban, egymásért küzdenek a srácok.

(Újbuda)



Megújult a Gellért ovi udvara

Családias ünnepségen adták át a Szent Gellért Óvoda felújított udvarát. A régi szálkás fajtékok helyére modern, tartós és biztonságos játszóeszközök kerültek, a talajt füvesítették és gumival burkolták. A több mint 10 millió forintból megújult udvar költségeihez az önkormányzat is hozzájárult.

– A korábbi fajtékok messziről jól mutattak, közelebről viszont látszott, mennyire kopottak és szálkásak – mondta *Felcserné Hegedűs Klára*, az intézmény vezetője. Hozzátette: mivel az óvoda nem kapta meg a minőségi tanúsítványt sem, elkezdtek gyűjteni a felújításra. – Kaptunk támogatást az önkormányzattól, a költségeket beszálltak a szülők, valamint a Miniszterelnöki Hivatal is – számolt be a részletekről az óvodavezető. Újbuda Önkormányzata kétféle forinttal járult hozzá a korszerűsítéshez.

Az ünnepséget *Hoffmann Tamás* polgármester nyitotta meg, aki dicsérte a részben szülői összefogással megvalósított beruházást. Az egyesületi fenntartású óvoda kertjének megújítása ugyanis nagyrészt saját szervezésben jött létre. Az orvosok előadásával egybekötött udvaravatón az odajáró gyermekek és szülei, valamint az önkormányzat képviselői is részt vettek.



A Pitypang lett a legzöldebb óvoda

Kiosztották az Újbuda környezettudatos óvodája verseny díjait a Polgármesteri Hivatalban. A rekordszámú nevező részvételével lezajlott megmérettetésen az intézményi környezetet, a pedagógiai programokat és módszereket vizsgálták. A környezeti nevelésben Újbuda élen jár, hiszen a magyarországi települések közül itt található a legtöbb „zöld” óvoda és ókoiskola.

Az Újbuda környezettudatos óvodája versenyre 24 intézmény jelentkezett, így a kerület szinte minden ovija megmérettette magát. Az átadóünnepségen *Héglő Imre* környezetvédelmi osztályvezető elmondta, az intézmények közötti versenyek, játékok és tanórán kívüli foglalkozások jelentősen hozzájárulnak ahhoz, hogy a gyerekekben már egészen fiatal korban rögzüljön a természet szeretete és a környezet védelme.

A zsűri az értékelésnél az óvodapedagógiai és környezetvédelmi szempontokat egyaránt figyelembe vette. A díjátadón mind a 24 óvoda

részesült valamilyen elismerésben, különböző támogatásokat és állatkerti belépőt is nyertek. Az önkormányzatnak két nagy szponzort is sikerült a rendezvénynek megnyernie. A kerületben működő indiai multinacionális vállalat, a TATA és a Sas-hegyi természetvédelmi parkot fenntartó Duna-Ipoly Nemzeti Park Igazgatóság is a rendezvény mellé állt, és értékes ajándékokat ajánlottak fel az óvodáknak. Idén az első helyet a Pitypang Óvoda nyerte el, és ezzel kiérdemelte az Újbuda környezettudatos óvodája címet.

(Újbuda)

Átadták a kerület első okostantermét

Interaktív osztálytermet adott át a Bethlen Gábor Általános Iskola és Újreál Gimnáziumban Újbuda Önkormányzata. Az interaktív táblával és minden tanuló számára tablettel felszerelt teremben a tanulás-tanítás új formáját sajátíthatják el a diákok és pedagógusok. Az országos szinten is ritkán látott okostantermet egyedülálló a kerületben.

Az átadáson tartott rendhagyó tanórán a digitális tábla szoftvereivel ismerkedhettek meg a diákok. A nagyméretű tábla egy felhőalapú szoftver segítségével összeköttetésben van a tanulóknak kiosztott tablettel, a tanár már hetekkel az óra előtt feltöltheti rá óravázlatát, melyen aztán a szemléltető programokkal mehet végig. A biológiaoktatás részeként alkalmazható genom például állatok, növények és az ember háromdimenziós, rétegekre bontható modelljeivel demonstrálja az élőlények felépítését. Az interaktív tábla virtuális szertárában pedig fizikai, kémiai kísérleteket is levezethetnek a tanárok. Ez utóbbi segítségével hétköznapi körülmények között kivitelezhetetlen vagy túlzottan költséges kísérleteket is „végezhetnek” a pedagógusok.

A Samsungtól kedvezményesen megvásárolt eszközök kiépítésében az önkormányzat informatikai cége, a KÖR 2004 Kft. nyújtott segítséget. A cég szerint az intelligens tanterem egyik legnagyobb előnye a szemléltetés mellett, hogy a tanár jobban tudja vonni a diákokat az óra menetébe azáltal, hogy nemcsak egy gyereket tud felszólítani és megkérdezni, hanem egyszerre mindenkit. – Az egyszerre, egymástól függetlenül válaszoló diákok tudásáról így átfogó képet kaphat a pedagógus. A módszerrel nyomon követhető a tanulók

tudásszintje, segít felismerni a passzív diákokat, a lemaradókat és a kimagasló tehetségeket is, ami tovább javítja az oktatás hatékonyságát – magyarázta *Janurik Lajos*, a KÖR vezetője. A rendszer kizárja az „elkalandozás” lehetőségét, a tableteken a tananyagon kívül semmilyen más tartalom nem érhető el.

A bemutatót tartó digitálistananyag-fejlesztő cég interaktív órai munkára tervezett szoftverei jelenleg az általános iskolai tananyag szemléltetésére alkalmasak, de szinte a végtelenségig továbbfejleszhetőek. – Az, hogy kiből mennyire okos felnőtt lesz, nagyban függ attól, hogy fiatal korában sikerül-e felkelteni az érdeklődését. A digitális tábla éppen ezt támogatja – tette hozzá a cég vezetője. Az eszközök internetes háttérrel a múlt tanévben kiépített nagysebességű 250Mbit-es szélessávú kapcsolat adja.

Hoffmann Tamás polgármester arról beszélt, fontosnak tartja a fővárosi iskolák rangsorában előkelő helyen álló kerületi iskolák színvonalának megtartását és fejlesztését. Az kerület célja, hogy a tesztüzemben sikeresnek bizonyuló első interaktív tanterem után további iskolákban alakítsanak ki hasonlókat. Az eszközök üzemeltetését és karbantartását továbbra is a KÖR 2004 Kft. végzi, az iskoláknak erre nem kell költeniük.

(T. D.)



REÁLIS ÁRAK, KIHAGYHATATLAN AJÁNLATOK!



HÓNAPRÓL HÓNAPRA

Fantasztikus VÁSÁRLÁSI ÉLMÉNYEK

EGY ÉLELMISZERBOLT A MINDENNAPOKRA!

MUNKANAPOKON 11-15 ÓRÁIG MINDEN TERMÉKRE

10% KEDVEZMÉNYT ADUNK*

*az ajánlat nem vonatkozik, az akciós termékekre és a vonaljegyre valamint szombat, vasárnap és munkaszüneti napokra.

HÍVJON BENNÜNKET BÁTRAN! MI NEM CSAK A PÉNZÉVEL, AZ IDEJÉVEL IS SPÓROLUNK!

KÉRÉSÉRE ÖSSZEÁLLÍTVUK BEVÁSÁRLÓ LISTÁJÁT!
Érvényes 2014. december 31-ig.

MUNKANAPOKON 11-15 ÓRÁIG MINDEN TERMÉKRE **10% KEDVEZMÉNYT ADUNK***

*az ajánlat nem vonatkozik, az akciós termékekre és a vonaljegyre valamint szombat, vasárnap és munkaszüneti napokra.

További információkkal kapcsolatban kérdezze eladóinkat!



Friss pörkölés, egyedi keverési arányok!
Títkos recept alapján!

Budapesten csak ebben az üzletben vásárolható meg a Kézműves Kávé, **KARDINAL COFFEE!**

NYITVATARTÁS:

6-22 ÓRÁIG MINDEN NAP

1119 Budapest, Csúrgói u. 22-26.

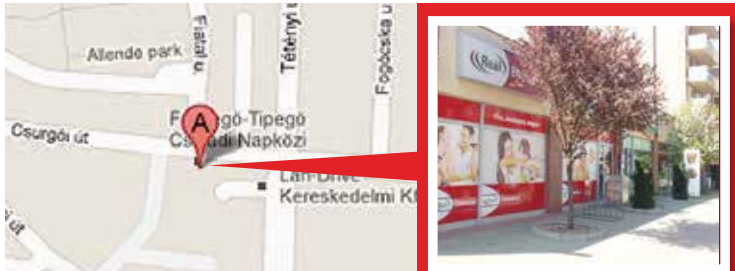
Telefon: 06 30 336 9994,

06 1 877 4638 Fax: 06 1 877 4639

E-mail: hjalpkft@gmail.com

www.facebook.com/real.kiss.kozert

Kövess minket a facebook-on!



KERESZTREJTVENY

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	↘
13				14						15		
16			17				18	19				
20			21		22		23	24		25		
	26			27		28	29		30			
31	32		33		34				35	36		
37		38			39			40	41			
42		43		44			45	46				
47			48	49				50			51	52
53			54	55			56			57		
	58	59				60			61			
62	63	64		65	66			67		68		
69		70		71	72			73		74		
75			76	77					78			
↙												

Beküldési határidő: a megjelenést követő hét keddjé. **Cím:** 1518 Budapest, Pf. 92. **A 20. SZÁM REJTVEJÉNÉNEK MEGFEJTÉSE:** „Ősz lett, mély ősz egy csapásra zuhogtak a falevelek”. **NYERTESE:** Valentin Zsanett, Schweidel u. **Nyermény:** könyvjutalom, mely a szerkesztőségben (Zsombolyai u. 5.) vehető át.

PÁRTOK ESEMÉNYEI

A XI. KERÜLETI FIDESZ PROGRAMJAI

Budafoki út 9–11. Tel.: 209-3439. Nyitva tartás: hétköznap 10–18 óráig.

Hétfőként 14–16 óráig táplálkozási tanácsadás, 17–18 óráig ingatlanadás, -vétel, -csere, lakásarázshoz kapcsolódó tanácsadás díjmentesen. Minden páros kedden 16–18 óráig ingyenes jogi tanácsadás. Minden első szerdán 15–17 óráig munkaügyi tanácsadás.

Október 22-én 17 órától 1956-os ünnepség a Fidesz-irodában, a fátylós sétát követően, 18 órától megemlékezés a Móríc Zsigmond körtéri Szent Imre szobornál, majd közös beszélgetés a KDNP-irodában.

Október 22. 17.00 Emlékezés 1956-ra a Fidesz-irodában. Könyvbemutató: Paál Tamás: „56” ritkán emlegetett részlete. Ünnepi beszédet mond: dr. Hoffmann Tamás polgármester, a Fidesz XI. ker. elnöke. Közreműködik: Takács Bence előadóművész. Az előadás után fátylós felvonulás a Szent Imre-szoborhoz, azt követően ünnepi beszélgetés a KDNP-irodában. November 6. 18.00 „DunapArt 11” – 11 újbudai művész kiállítás.

AZ MSZP XI. KERÜLETI SZERVEZETÉNEK PROGRAMJA

Mérnök u. 40. Tel.: 204-2806

Minden hónap első szerdáján 17–19 óráig jogi, munkaügyi, munkajogi; adó-, könyvvizetési és vállalkozási; lakásépítési, -vásárlási, -felújítási ügyekben ingyenes tanácsadás. Az alábbi honlapon olvashat rólunk: www.mszp Budapest blog.hu Írhat nekünk az mspubud@gmail.com e-mail címr.

A KDNP PROGRAMJAI

Karinty F. út 9. Tel.: 209-0474. Nyitva hétköznapokon 14–18 óra között.
November 3. 18.00 a Szentimrevárosi Kertbarát Kör találkozója. November 5. 18.00 Szellemi Vítakör. Az est témája: bűn-e a harag szenvedélye?

LMP-HÍREK

Fadrusz utca 2. Tel.: 06/30/833-5354

Web: delbuda.lehetmas.hu, facebook.com/lmpubuda e-mail: bp1122@lehetmas.hu

Az iroda nyitva tartása: hétfőn és csütörtökön 18–22 óra között. Szerva itt pingponklub nyitvatartási időben. Gajárszki Áron ökoilmklubja havonta új filmekkel és szakmai előadókkal: okofilmlub.hu

JOBBIK IRODA

Villányi út 20/A. Tel.: 06/70/3799-701, 365-1488. Nyitva tartás: hétfőtől péntekig 8.30–16 óráig.

APRÓHIRDETÉS

Lakás, ingatlan

KERESÜNK bel-budai 70–100 nm-es polgári lakást nagy terasszal! 06/70/317-7646.
VÁSÁROLNÉK saját részre 1,5 vagy 2 vagy 3 szobás, felújítandó téglalakást csendes helyen a XI. kerületben. Képzőmesterek magánmagánra dolgozók. 06/70/325-4308.
KERESÜNK 2–3 szobás, erősen felújítandó, emeleti lakást saját részre! 06/20/426-0015.
A BUDAPESTI Ingatlanközvetítő Kft. eladó és kiadó lakásokat, házakat, telkeket, üzlethelyiségeket, irodákat keres! 351-95-78, 06/70/383-5004.
IMMOTÉKA 1998 óta a budai ingatlanok specialistája. Ingyenes külföldi, belföldi ügyfélkör. 201-1821, 06/30/202-1892, www.immoteka.hu

Oktatás

MATEMATIKA szaktanár felkészítést, felzárkóztatást vállal. 06/30/674-0421.
MATEMATIKAOKTATÁS! 06/30/523-8631.
ANGOLÓRÁK anyanyelvi tanároktól! Egyéni és csoportos órák. Társalgási órák, nyelvvizsgák, intenzív és üzleti tanfolyamok. Játékos angol gyerekeknek, angoltanítás nyugdíjasoknak! Minőségi oktatás, különleges érengedmények! Ingyenes szintfelmérés és próbaóra. 06/20/5400-636.www.littlebritain-services.com
ALLEE-NÁL angol-német. 466-5301, 06/30/259-7091.
MEGTANÍTOK tanulni gyermekét, felső osztályosok, gimnazisták, magántanulók szövegértés, folyamatos haladás, hogy a képességeit felszínre tudja hozni, hogy öröm és eredményes legyen a tanulás! Budaörsi helyszínen, tel.: 06/20/244-7287.
MATEK-, fizika-, kémiantanítás. 06/70/647-2243.

Víz, gáz, villany, fűtés

DUGULÁSELHÁRÍTÁS! XI. kerületi gyorsszolgálat, azonnal. 228-6193, 06/30/921-0948.
VILLANYSZERELÉS azonnal! Hibaelhárítások a teljes felújításig. Petrás József mester. ELMŰ-minősített! 246-9021, 06/20/934-4664.
DUGULÁSELHÁRÍTÁS, ázsások, csőtörések megszüntetése, 06/20/491-5089.

Lakásszervíz

LAKÁSFELJÚJÍTÁS! Teljes körűen, 202-2505, 06/30/251-3800.

Háztartási gépek

MOSÓGÉPJAVÍTÁS azonnal. 06/20/288-5148.

TV, antenna, számítógép

SZÁMÍTÓGÉP-JAVÍTÁS, telepítés, vírusirtás. Ingyenes kiszállással. 06/30/857-2653.

Szolgáltatás

KÖNTÉNERES sitt, lom, termőföld, murva, sóder, homok, zöldhulladék. 06/20/944-4759.
KÖLTÖZTETÉS, lomtalanítás, áruszállítás. 403-9357, 06/20/972-0347, 06/30/589-7542.
FAKIVÁGÁS. Veszélyes fák ágankénti lebontással való kivágása, igény szerint ágak darálása, szállítása. 06/20/485-6547, Kovács Sándor.
ANTIALKOHOLISTA brigád szobafestést, csempézést, víz-, villany-, kőművesmunkát stb. vállal. 06/20/998-2369.
REDŐNY, relaxa, szalagfüggöny, napellenző, szúnyogháló, függönykarnis javítása, készítése. 356-4840, 06/30/954-4894.
CSEMPÉZÉST, kőművesmunkát, szobafestést, kisebb javításokat is vállalok. 06/30/975-0053 vagy 226-2527.
PARKETTÁSMUNKÁK, csiszolás, lakkozás, festés. 06/30/9488-909.
SZOBAFESTÉS garanciával. 06/30/878-8977, 285-2882.
SZÖNYEG és ágybetét tisztítása KIRBY amerikai géppel. 06/30/9-608-018.
KÖNTÉNERES szittszállítás, sóder, homok, zöldhulladék, termőföld. 06/20/4646-233.
OLCSÓ fakivágás, kerthi munkák lélekkel. 06/30/418-6663.
REDŐNYÖSMUNKÁK, készítés, javítás, gurtncsere, szúnyogháló. 06/30/212-9919.

Gyógyászat

A MEDITÁCIÓ mint gyógyszer. Rendszeres ingyenes tanfolyamok a gondolatok gyógyító erejéről. T.: 216-3727, 06/70/547-7299, www.brahmakumaris.org/hungary
GYÓGYPEDIKŪR otthonában. Tel.: 06/30/206-4801.
FOGSORJAVÍTÁS, -készítés garanciával. Budafoki út 41/B. 385-8332.
IZOMLETAPADÁSOK, fej-, nyak-, hátfájdalom kezelése, teljes testmasszázs. Szakrendelőben, vagy az Ön otthonában. Csipak Zoltán 06/20/595-3057.
A GUNA bioterápia egy új orvosi terápia mozgásszervi problémák kezelésére! Dr. Farkas Kitti 06/30/459-8898.

HOMEOPÁTIÁS gyermekgyógyász szakorvos, dr. Juhász Zsuzsanna. Rendelés: csüt. 14–18-ig, péntek: 8–11-ig. 06/30/459-5522.

Régiség

MINDENMEMŰ régiséget vásárolok, készpénzért! 466-8321, 06/30/973-4949.
BOROSTYÁN (golyóforma előnyben), arany-ézüst és briliáns ékszerek felvásárlása a legmagasabb áron. XI. kerületi Fehérvári úti csarnok földszint, virárgoson (Porcelán-ézüst üzlet) 06/1/209-4245.
KELETI szőnyeg és műtárgybecsüs vásárol régi szőnyegeket, sérült állapotban is. Kiszállítás díjtalan. 06/30/456-3938.
GÁBOR Eszmeralda becüs műgyűjtő készpénzért vásárol legmagasabb áron mindenfajta régiségeket, kiszállítás díjtalan. T.: 789-1693, 06/30/382-7020.

Gondozás

ELTARTÁSI szerződést kötnek. 285-4808, 06/30/9918-719.

Állás

A BUDAPESTI Ingatlanközvetítő Kft. munkatársakat keres! 06/70/383-5004, ibp@ibp.hu
BUDAÖRSI varroda gyakorlatot varrónőket keres varrodai munkára. Telefon: 06/20/566-4446.
BUDAI ingatlan irodánkba keresünk tapasztalattal rendelkező értékesítőket bejelentett munkakörbe! 06/70/681-4500.

Könyvek

ANTIKVÁRIUM vásárol régi és új kiadású könyveket, könyvtárakat, hanglemezeket azonnali ingyenes kiszállással. 06/30/742-4558.
MEGUNT, kidobásra szánt könyveit hűvelően elszállítom. Nem vagyok kereskedő. 06/20/956-4084.
RÉGI és új könyveket, teljes könyvtárakat, valamint DVD-eket, hanglemezeket készpénzért vásárolunk. 06/20/9378-592.

Vegyés

AUTÓFELVÁSÁRLÁS azonnali készpénzfizetéssel, állapotól függetlenül. 06/30/682-1390.
KALODÁS tűzifa, szén, brikket, hőszigetelő anyagok házhoz szállítva. Fehérvári út 202. 06/30/951-6583, 06/1/308-5002.
ÉLETJÁRADEKI szerződést kötne belső kerületi ingatlanra budai, több gyerekes család. 06/20/426-0015.

Szomszédoltak a kelenföldiek

A környéken lakó családokat látta vendégül hétvégén a Kelenföldi szomszédoló. A Bartók Béla úti villamosremiz előtt rendezett szabadtéri rendezvényen gyerekműsorok, ügyességi játékok és koncertek várták a helyieket.

Nagyné Antal Anikó önkormányzati képviselő kezdeményezésére tavaly ilyenkor rendezték meg Újbuda első kézműves sörfesztiválját, a Malom Fesztivált. A Hengermalom úton idén folytatódott volna a hagyomány, az 1-es villamos építése miatt feldúlt környék azonban alkalmatlan volt a megszervezésére. A képviselő a szomszédolóval pótolta a kényeztetéssel kimaradó közösségi élményt.

– Kelenföldre kevés rendezvény jut el, pedig a remiz előtti tér kiválóan alkalmas erre a célra. Sokan örültek, hogy most ősszel sem maradtak szabadtéri kikapcsolódás nélkül – mondta a szervező, Nagyné Antal Anikó.

A családokat, szomszédokat összefogó rendezvényen fellépett a Petőfi Musical Stúdió, a Gágogó Gyermekzenekar, valamint egy bűvész is, az estét pedig a Canaro együttes koncertje zárta. A Gesztenyefesztivál alkalmából gesztenyefigura versenyt hirdettek, amelyre hozott és helyben készített alkotásokkal is lehetett nevezni. A gyerekek játszóházban, ügyességi játékokon, rajzversenyen vehettek részt, a rendezvényre regisztrálók pedig tombolán juthattak értékes nyereményekhez.

Laborműszereket kaptak a háziorvosok

Helyben végezhető laborvizsgálati műszereket kaptak a kerületi háziorvosi rendelők. *Hoffmann Tamás* polgármester a Szent Kristóf Szakrendelő által szervezett háziorvosi klubtalálkozón adta át az önkormányzat 10 millió forintos eszköztámogatási keretéből vásárolt mérőműszereket. Az eszközök nagyban megkönnyítik nemcsak az orvosok, de a páciensek dolgát is.

Több mint 60 háziorvos igényelt az önkormányzat eszköztámogatási keretéből megvásárolt műszerekből, eszközökből. – Ezek olyan alapvető laborvizsgálatok elvégzésére alkalmasak, mint a vércukor- és koleszterinszint-mérés vagy a vizeletvizsgálat, de az eszközök között van vérérvádás mérő műszer is, ezt igényelték legtöbbször – mondta el a Szent Kristóf Szakrendelő igazgatója. *Kóti Tamás* szerint a mobillaborszerek legnagyobb előnye, hogy a beteg rögtön megkaphatja a szükséges gyógyszert a háziorvosnál anélkül, hogy továbbküldենék őt a szakrendelő központi laborjába, majd onnan vissza. – Ezzel megszűnhet a megszakított körülményes eljárás, és a beteget elősre ellátják – tette hozzá *Kóti Tamás*. A Szent Kristóf Szakrendelő rendszeresen szervez klubtalálkozót a kerületi orvosi rendelők vezetőinek és orvosainak, az eszközátadás ezek egyikén történt.

Okmányiroda nyitva tartása

Hétfő: 8–19 Szerda: 8–19
Kedd: 8–18 Csütörtök: 8–18
Péntek: 8–16

A Trófea Grill Újbuda ételkiszállítási ajánlata

Rendeljen online és keresse napi ajánlatainkat weboldalunkon! WWW.TROFEAGRILL.COM

RENDELÉST FELVESZÜNK

hétfő, kedd, szerda, vasárnap: 10:00-tól 22:00-ig
csütörtök, péntek, szombat: 10:00-tól 23:00-ig

Telefon: (1) 481 3003 és (20) 431 5647
vagy látogasson el weboldalunkra ahol minden nap új ételeket kínálunk.
WWW.TROFEAGRILL.COM
Kiszállítás az I., VIII., IX., X., XI., XII., XIX., XX., XXII. kerületekbe és Budaörsre!

SUSHI KÍNÁLAT:
különféle levelek, nigiri, normál maki tekercsek, duó maki, speciális tekercsek és desszert.

Minden hétköznap többféle menza ajánlat közül válogathat

MENZA – 690-990 Ft
Érdeklődjön diszpecserünknel, vagy a trofeagrill.com-on!

PIZZA 26-36 CM-ES MÉRETBEN!

Minden nap friss sós, édes sütemények, pékáruk! Egyedi formatorták készítését vállaljuk!

Szűles HAMBURGER és HOT DOG kínálattal várjuk!

ÉTKEZÉSI JEGYEKET ÉS SZÉP KÁRTYÁT ELFOGADUNK!

IMPRESSZUM

Főszerkesztő: Hónyi Gyula • Szerkesztőség: 1113 Budapest, Zsombolyai utca 5. • Telefon: 381-1307, e-mail: media@ujbuda.hu • Kiadja a Média 11 Kft. • Ügyvezető igazgató Milassin Levente • Megjelenik 80 000 példányban • Szerkesztők: Druzza Attila és Veres László • Korrektor: Paola Fernández • Újságírók: Kelemen Angelika, Szobonya Tímea, Török Dániel • Fotó: Dömök Viktória • Laptery: Földházi Árpád és Eperjessy László • A GUNA bioterápia egy új orvosi terápia mozgásszervi problémák kezelésére! Dr. Farkas Kitti 06/30/459-8898.

• Grafika és tördelés: K+J • Nyomdai előállítás: Pannon Lapok Társasága Nyomdai Központ • Felelős vezető: Horváth Gábor • Terjeszti az Újbuda Prizma Közhasznú Nonprofit Kft. • Az újságban megjelent hirdetmények és hirdetések tartalmáért a szerkesztőség felelősséget nem vállal. Személyes apróhirdetés feladás: hétfőn és szerdán 8-15 óráig a 207. irodában.

Új lakóink

Szeretettel várjuk szerkesztőségünkbe a kerületi babákról készült elbűvölő fényképeket. A fotókat elektronikus formában a media@ujbuda.hu e-mail címre várjuk. A tárgyban mindenképp jelezzék: Újbuda új lakói.



Kelcz Péter Bendegúz 2014. május 23-án született a Szent Imre Kórházban 4520 grammal és 56 cm-rel. Itthon öt testvére várta nagy szeretettel!

2014. július 18-án világra jött Fülel Lőrinc, kislányunk öccse, Újbuda új lakója. Foglalkozása: csecsemő. Kedvenc időtöltése: evés és alvás.



Kislányunk, Kóvári Noémi 2013. június 10-én látta meg a napvilágot. Már a kórházban a nővérek kedvencévé vált hatalmas kék szemének köszönhetően,

amelyet azóta is megcsodálnak az emberek. Rendkívül izgó-mozgó kislány, reggeltől estig gyűjti a kilométereket, miközben örömmel hallatja hangját az általa ismert néhány szó, illetve szótag ismétlésével. Legjobban a képeskönyvek nézegetését és a szabadban történő időtöltést szereti.

Bencsik Dómonkos 2014. július 29-én születtem a Szent Imre Kórházban. Nagyon nagy szeretetben fogadtak a kórházi dolgozók, majd a rokonok. Nagy étkű, nagy hangú „hajsbaba” vagyok, a szüleim nagyon büszkék rám.



Puhára sült kacsacomb süttőtökraguval

Az őszi piacok legizgalmasabb színteljesítője a süttőtök. Meltatlanul elhanyagolt zöldségünk üdítően izgalmas formákban kerülhet az asztalra. Levesként, előételként, egy könnyű befejező fogásként, de akár főétel köretként is megállja a helyét. Ezúttal egy könnyű, egyszerűen elkészíthető ételt ajánlunk a vasárnapi ebédhez.

Recept

Bukszár Tamás, a VakVarjú vendéglő konyhafőnöke ajánlásával

Konfitált kacsacomb, almás burgonyatöcsnival és mézes-diós süttőtökraguval

Hozzávalók (4 adaghoz):

- Konfitált kacsacombhoz:
- Hízott kacsacomb (30-35 dkg-os) 4 db
- Fokhagyma – 8 gerezd
- Vörshagyma – 1 fej
- Kacsaszőr – kb. 80 dkg (sütéskor ellepje a combokat)
- Só – 4 evőkanál
- Őrölt bors – két csipet
- Kakukkfű – 1 teáskanál
- Rozmaring – 1 teáskanál

Almás burgonyatöcsninhoz

- Burgonya – 1 kg
- Alma – 2 db
- Tojás – 1 db
- Liszt – 3 evőkanál

Süttőtökraguhoz

- Egész dióbél – 5-6 dkg
- Süttőtök – 70 dkg (tisztítva)
- Száraz fehérbor – 1,5 dl
- Méz – egy evőkanál
- Vaj – egy evőkanál



Elkészítés:

Keverjük össze a sót, borsot, kakukkfűvet, rozmaringot, és jó alaposan dörzsöljük be a keverékkel a kacsacombokat. Légmentesen lefedve a hűtőben érleljük minimum 5 órát (akár egy egész napra is a hűtőben maradhat). Öblítsük le a húsokat, töröljük szárazra, majd rakjuk magas falú süttőtöcsnybe. Szórjuk mellé a megtisztított fokhagymagerezdeket és a vörshagymát, öntsük fel az olvasztott zsírral, hogy teljesen ellepje

a combokat. A süttőt állítsuk 90–100 fokra és 3–4 óra alatt süssük omlósra a kacsacombokat. Hústüvel vagy villával ellenőrizhetjük, ha könnyedén bele tudunk szúrni a csontig, akkor jó. A kész kacsacombokat 220 fokos sütőben grillfokozaton vagy serpenyőben bőrös felükkel lefelé ropogósra pirítjuk.

A töcsnihez megtisztított, lereszelt almát és burgonyát összekeverjük a tojással és a liszttel. Csipetnyi sóval, borsal ízesítjük, majd serpenyő-

ben kevés olajon kb. 10 cm-es ujjnyi vastag pogácsákat sütünk, mindkét oldalukat szépen megpirítva.

A durvára tört diót száraz serpenyőben kicsit megpirítjuk, utána a vaját, mézet hozzáadjuk, és halvány barnára karamellizáljuk. Az 1x1 cm-es kockákra vágott süttőtökkel még 2–3 percig pirítjuk, a bort alóntve fedő alatt puhára pároljuk. A kész forró ragut egy kocka vajjal elkeverhetjük, ha krémesebb ragut szeretnénk.



Auchan
SAVOYA PARK
1117 Budapest Hunyadi J. út 19.

Nyitva tartás:

Hétfő-Szombat: 06:00-22:00
Vasárnap: 07:00-20:00

Áruházunk októberben **csak 23-án tart zárva**, a többi napon a megszokott nyitvatartási idővel várjuk vásárlóinkat.

MÉSZÁROS SZEKSZÁRDI
NAPOSHEGYI
CABERNET CUVÉE,
GERE TAMÁS
VILLÁNYI MIRTILL CUVÉE,
VYLYAN VILLÁNYI CUVÉE
0,75 l, 1332 Ft/l

999 Ft



KRIZANTÉM
12 cm, cserépben

249 Ft



Érvényes:
2014 október 22-31. között

Kóstolja meg Auchan saját márkás termékeinket!

**Október 30-31-én.
9:00-19:00 között**



Auchan Bizalomkártya!



Keresse a bizalomponos termékeinket és váltsa az összegyűjtött pontjait kedvezményre!